

Ніва

БЕЛАРУСКІ
ГРАМАДСКА
— КУЛЬТУРНЫ
ТЫДНЁВІК

№ 15 (1508)

ГОД XXX

БЕЛАСТОК 7 КРАСАВІКА 1985 г.

ЦАНА 8 зл.



Фота Віктара Волкава.

ЗЛАДЗЕЯЎ НЕ СЕЮЦЬ

У 1976 годзе ў Беластоцкім ваяводстве аднатавана ў два разы менш злачынных вылазак, чым у мінулым годзе. Надалей інкубатарам злачынства з'яўляецца гарадское асяроддзе.

363 мільёны злотых апынулася ў руках зладзеяў на працягу толькі аднаго 1984 года. Кралі ў першую чаргу маюць грамадзян, а затым дзяржаўнае або грамадскае дабро.

Вось ідзе па вуліцы стройная жанчына. У элегантным кашушку, на галаве — пушыстая лісіная шапка, у вушах — залатыя завушніцы. Адным словам, мільён на двух нагах.

Зладзеяў найперш зацікавіла лісіная шапка. Хопіць сцягнуць рукою. Пасля прыкмецілі на руках пярсцёчкі. Апетыт завастрыўся. Падбеглі з двух бакоў. Схапілі за рукі.

— З болей ці без болю? — запытаў адзін. Жанчына не паспела яшчэ зразумець, што здарылася, калі другі „апякун“ прыткнуў ёй пад нос востры ножык і адначасова апавясціў ёй салодкім тонам:

— Калі без болю, дык закрый зяпу і ўсміхайся да мяне як да каханага.

— У цябе такі прыгожы твар, — захапляўся яго сябра. — Шкада было б яго пазначыць у ёлачку.

І жанчына маўчала. Пасля паясніла, што ад перапалоху не магла дабыць голасу. У бліжэйшым пад'ездзе ачысцілі яе з усяго каштоўнага. Падзялілі дабро на дзве часткі і спакойна разышліся ў два розныя бакі. Усё-ўсюсенька трывала не больш дзвюх-трох мінут часу. Усё — на вачах публікі. Калі жанчына асталася без кашука, шапкі, кольцаў, завушніц, калі зразумела, што яе абакралі, тады пачала крычаць дзікім голасам, клікаць дапамогу. Адзін са зладзеяў

вярнуўся назад і кулаком прылажыў ёй у нос, аж кроў палілася.

— Мела быць без болю! — сказаў і пайшоў сваёй дарогай, а выпадковыя сведкі толькі сябрам па працы расказвалі пра тое, што бачылі, бо гэта ж вельмі цікавае!

Ці асуджаць такія паводзіны людзей?

Вядома, калі б мы не спадзяваліся выключна на тое, што ўсялякае злачынства выкараніць нам міліцыя, але і самі салідарна займаліся барацьбой з найменейшымі яго праявамі, тады, магчыма, зладзеям і разбойнікам не было б чаго рабіць сярод нас. Але так ідэальна можа быць толькі ў казках. Мы застаемся на Беластоцчыне, якая ў стаўтэстыцы па злачынству займае шостае месца ў краіне, значыць месца вельмі высокае. Кляймо грамадскую абыякавасць у адносінах да зладзеяў і разбойнікаў вядома, неабходна. Перш за ўсё, аднак, трэба бачыць крыніцы гэтай адмоўнай з'явы, зразумець глебу, на якой злачынства вырастае.

Беластоцкая пракуратура, для прыкладу, закончыла распрацоўку вялікага махлярства ў Беластоцкім мясным прадпрыемстве, дзе ад студзеня 1980 года да 23 верасня 1983 года дзейнічала зладзейская шайка, якая ўхітрылася вывезці за вароты прадпрыемства амаль 13 тон мяса і мясных вырабаў.

Нездарма я звяртаю ўвагу на гэтыя даты. Быў жа гэта час самага вострага мяснага крызісу ў нашай краіне. Даводзілася пастаўляць у даўжэзных чэргах, каб купіць кусочак мяса. Проста толькі святы не палакоміўся б на мяса, калі была б магчымасць вывезці яго з фабрыкі.

І камбінатары прыдумалі спосаб, як абдурыць завадскія стражы. Ды не адзін спо-

ЯКУБ КОЛАС

ВЯЛІКДЗЕНЬ

У хаце вучням не садзіцца —
Прайшла ахвота ў іх вучыцца;
І сам дырэктар уздыхае,
На Мікалаўшчыну ківае,
У смутку нейкім часта ходзіць,
Аб доме гутарку заводзіць,
Пускае жарты міма вуха,
Яго не цешыць саладуха,
Якая хлопцу падабалася,
Бо вельмі добра удавалася.
— Скажаць, не кепска тут хлапчыне, —
Прамовіць часам гаспадыня, —
А ўсё ж дамок свой моцна цягне,
І кожны к матцы сваёй пражне.
Прышлося ўважаць тут малому
І адвязці яго дадому.
А вучні кніжкі пахавалі
І ўжо Вялікадня чакалі.
Прышла вялікая субота,
Даўно прыпынена работа,
І ўжо пад вечар сама хата
Была прылучана да свята:
Лагоднасць, згода і павага
І вельмі сталая развага
Ўвесь гэты дзень тут панавалі.
І блізкасць свята панавалі
Старыя, дзеці і падручкі,
І шуму тут не падымалі,
Як будным днём з-за кожнай косткі.
Алесь, Кастусь і Міхаліна —
Сама найшла на іх часіна —
На працу зранку выйшлі самі
І падмялі двор дзеркачамі;
Пясочку потым накапалі
І сцежкі ім панасыпалі;
І гэты дворык так змяніўся,
Так гожа траўкай заіскрыўся,
Што проста глянуць было любя, —
Хоць ты вядзі яго да шлюба.
Мужчыны загадзя пабрыліся,
Вадою цёплаю памыліся,
Бо трэба ж ім было сабрацца
Паехаць ў цэркву спавадацца.
Хоць і казаў Антось, бывала,
Што тут, у лесе, грахоў мала;
Калі ж часамі грэх налучыць,
Аб ім забудзеш, ён не мучыць
І не пашкодзіць ў справах неба,
Але папу аддаць іх трэба.

(3 пазэмы „Новая зямля“)



АБ НЯВЫКАРЫСТА- НЫХ ШАНЦАХ (IV)

Адзін прыціснуты мною да сцяны радны, якому я закідаў абьякавасць да беларускай справы, адказаў: чаго вы ад мяне хочаце, ведайце, што ніхто з маіх выбаршчыкаў ніколі ад мяне не дамагаўся гэтага. На жаль, я веру, што сказанае ім — праўда. Ужо хаця б злыя, вельмі непрыхільныя рэакцыі некаторых чытачоў „Нівы“ на мае артыкулы, прысвечаныя нацыянальнай беларускай справе, сведчаць, што здавалася б, сярод свядомых беларусаў, пражываючых у Народнай Польшчы, ёсць такія, якія з заўзятасцю кідаюцца на праявы ўсякага беларускага занегавання. Людзі гэтыя лічаць, што добра ёсць як ёсць, і калі б гэта ад іх залежыла, дык напэўна не апублікавалі б ніводнага артыкула, прысвечанага працэсу ўпадку беларускай нацыянальнай свядомасці. Як не дзіўна, але галасы такіх беларусаў супадаюць і атаясамліваюцца з тымі праціўнікамі беларусаў, якія з беларускім народам не маюць нічога супольнага.

Калі нават прыем, што беларусаў характарызуе традыцыйная пасіўнасць, дык і ў такім выпадку нельга апрабаваць пасіўнасці нашых прадстаўнікоў у радах. Справа ў тым, што ў такіх ці іншых дзяржаўных органы выбіраем найлепшых, найбольш асвечаных, перадавых і свядомых людзей. І такія перадавыя людзі не могуць абмяжоўвацца толькі тым, што ім падказваюць выбаршчыкі. Яны мусяць бачыць болей і ясней, чым бачаць іншыя. Іх абавязак — падказваць, ініцыяваць і пастуляваць таксама і тое, што не заўсёды ініцыююць і пастулююць выбаршчыкі.

Зразумела, што было б несправядліва, калі б я ўсіх радных патрактаваў аднолькава і ўсім даў адну і тую ж ацэнку. Трэба сказаць, што асабліва ў апошні час з розных узроўняў нарадовых радаў, у тым ліку і з рады ваяводскай, даходзяць сігналы, якія сведчаць аб тым, што частка беларускіх радных уласціва разумее сваю ролю і пры розных нагодах закранае паасобныя аспекты беларускай праблематыкі. Хочацца верыць, што гэтая здаровая з'ява будзе пашырацца і актывізавацца.

Няма сумненняў, што адвечная беларуская пасіўнасць і зняволенасць, традыцыйная беларуская духоўная падпарадкаванасць маюць шырокі абсяг і вялікую сілу. Заселі яны, як злосныя бактэрыі, у нашых душах, нашых сэрцах і розумах. І ніхто яшчэ дагэтуль не прыдумаў лякарства, якое магло б знішчыць гэтыя страшэнныя мікробы. На жаль, у барацьбе з небяспечнай хваробай мы мусім галоўным чынам карыстацца з так мала радыкальнага сродка, як СІЮВА. Якраз яно з'яўляецца галоўнай зброяй у руках публіцыста, паэта, навукоўца і, зразумела, грамадскага, палітычнага ці рэлігійнага дзеяча. У сувязі з тым, што кожны радны і з'яўляецца грамадска-палітычным дзеячом, не можа ён не карыстацца той жа стымістыкай і тымі ж аргументамі, якімі карыстаюцца журналісты „Нівы“, дзеячы Беларускага таварыства, настаўнікі беларускай мовы і ўсе тыя, для каго справа стану беларускай мовы і беларускай свядомасці ў беластоцкай правінцыі не з'яўляецца ні правінцыяльнай, ні перыферыяльнай, а справай галоўнай і цэнтральнай.

(Працяг на стар. 11)

І ЖЫЛЫЯ ДАМЫ, І КУЛЬТУРНЫЯ ЦЭНТРЫ

Усё больш шырокі размах набывае ў Старадарожскім раёне жыллёвае і культурна-бытавое будаўніцтва. У вёсцы Шчыткавічы калгаса „Перамога“ здадзены ў эксплуатацыю гандлёвы цэнтр і дзіцячы сад. У калгасе „Дружба“ заканчваецца будаўніцтва Дома культуры з гледзельнай залай на 400 месц, бібліятэкай, пакоямі для работы гурткоў. Летась у параўнанні з 1983 годам амаль у два разы больш здадзена жылля для працаўнікоў вёскі — 21 дом сядзібнага тыпу, тры чатырохкватэрныя дамы.

Сёлета Салігорскі домбудаўнічы камбінат узведзе 13 дамоў сядзібнага тыпу ў вёсцы Макарычы, 15 — у вёсцы Палажэвічы, а мясцовыя домбудаўнічыя арганізацыі — 20 дамоў аднакватэрных і два чатырохкватэрныя. Не менш чым 60 зборна-шчытавых дамоў паставіць забудоўшчыкам лясгас.

Акрамя таго, у сельскай мясцовасці сёлета запланавана пабудова два дзіцячыя сады, клуб, чатыры магазіны, тры сталовыя.

Паявіцца новыя аб'екты і ў горадзе. Пачнецца будаўніцтва пральні, аптэкі, цырульні. Будучыя прадужаны работы на ўзвядзенні гарадской ЦЭЦ, каўбаснага цэха. Рыхтуецца праектна-каштарысная дакументацыя на будаўніцтва тыповай раённай бальніцы з паліклінікай.

(Працяг са стар. 1)

ЗЛАДЗЕЯЎ НЕ СЕЮЦЬ

саб. Абрэзвалі, для прыкладу, калошы (нагавіцы) ад рабочых штаноў, запіхалі ў іх мяса ці каўбасу і вечарком, пераважна на другой змене, калі цёмна, перакідвалі гэтыя тоўстыя „каўбаскі“ цераз плот, каб пасля працы, спакойна прайшоўшы стражніцкую кантролю на варотах, падабраць кілаграмаў пяцьдзесят каштоўнай здабычы.

Знайшліся і больш вынаходлівыя. З гэтага аграмаднага прадпрыемства, апрача мяса, пастаянна вывозяць і косці. Кожны аўтамабіль, які ўязджае за завадскія вароты, тут дакладна важаць, каб пазней вядома было, колькі тавару ён вывозіць. Толькі кілаграм ачышчаных касцей не раўняецца ў цане кілаграму высакаякаснага мяса. Калі тады між некалькімі тонамі касцей пагрузіць у скрынку мяса вагою ў нейкіх 50-60 кг, вядома, што чысты прыбытак апраўдае ўсялякі ўласны выдатак. Вагавы аднатое дакладна, колькі кілаграмаў грузу прапусціў, а стражнікам — ці захочацца капанца ў шматтонным грузавіку, каб знайсці гэтую скрынку з мясам?

ЛЮСТЭРКА

Не так даўно амерыканцы, уключыўшы тэлевізары, пачулі тры сенсацыйныя навіны. Па-першае, тэарэтыкі ўзарвалі амерыканскае пасольства ў Саўдаўскай Аравіі. Усе дыпламаты, у тым ліку пасол і яго сям'я загінулі. Транспіруецца рэпартаж: бульдозеры разгортваюць гару руін і натыкаюцца на знявечаныя трупы людзей.

Аб сваім банкруцтве абвясцілі тры буйнейшыя банкі Злучаных Штатаў.

Рухнуў манархічны рэжым султаната Аман. Вернага служку Белая дома зверглі паўстанцы.

На справе ж ніякага ўзрыву ў пасольстве не было, банкіры і не думалі згортаць свае справы, а ўлада ў Амане па-ранейшаму ў руках султана Кабуса бен Саіда. Усё тлумачыцца проста: падзеі гэтыя адбываюцца ў тэлевізійным фільме пад назвай „Адлік часу па „Люстэрку“. „Люстэрка“ — гэта кодавая назва самалёта — каманднага пункта прэзідэнта ЗША, на якім галава дзяржавы павінен узяцца ў паветра ў выпадку ядзернай вайны.

Дзеянне адбываецца на Блізкім Усходзе. Пад выгладам чарговых ваенных вучэнняў амерыканскія марскія пяхацінцы высаджваюцца на ўзбярэжжы

■ Трэці раз прайшла ў Японіі міжнародная жаночая марафонская эстафета. Тут выступілі мацнейшыя спартсменкі свету.

Пераможцай гэтых прэстыжных спаборніцтваў стала зборная СССР, за якую выступалі мінчанкі Раіса Смяжнова і Алена Цухло.

■ Беларускі канькабежац Ігар Жалязоўскі стаў чэмпіёнам свету ў спрынтэрскім мнагабор'і, якое прайшло ў Галандыі.

Ён выйграў тры дыстанцыі з чатырох. Прычым, у бегу на 1000 метраў устанавіў новы сусветны рэкорд: 1 хвіліна 14,30 секунды.

■ Неаднаразовы чэмпіён свету Аляксандр Раманькоў выйшаў пераможцам буйнейшага міжнароднага турніру фехтавальшчыкаў „Кубак Рамеля“.

У фінале ён з лікам 11:9 выйграў у пераможцы Алімпіяды ў Лос-Анджэлесе італьянца Маўра Нума.

■ На першынстве Савецкага Саюза па стральбе з лука вызначыліся беларускія спартсмены.

Дзве залатыя ўзнагароды заваявала магілёўчанка Алена Марфель. Яна ўстанавіла сусветны рэкорд на дыстанцыі 25 метраў — 588 ачкоў з 600.

Барыс Ісачанка з Брэста заняў першае месца ў алімпійскім практыкаванні М-2.

■ На міжнародных спаборніцтвах лёгкаатлетаў у Будапешце вызначыўся віцэчэмпіён Уладзімір Будзько. Ён устанавіў рэкорд БССР у бар'ерным бегу на 400 метраў — 47,27 секунды.

І так гэты гаршчок насіў ваду, а дакладней кажучы, вазіў мяса, аж да 23 верасня 1983 года. Аказваецца, гэтыя 13 тон мяса складаюць нязначную часцінку агульнай прадукцыі гэтага прадпрыемства і таму аніякі ўнутраны кантроль не змог выявіць недахопу. Трэба было чакаць, каб міліцыя зрабіла засаду і злавіла шафёра разам з яго памочнікам, калі яны дабывалі гэтае мяса з-пад тоўстага слою касцей.

У спісак устаноў і прадпрыемстваў, якія ў апошні час праславіліся зладзействам, трапілі ў Беластоку „Біязэт“ і „Цэзас“. У „Біязэце“ робяць часткі для тэлевізараў, але некаторыя яго рабочыя гандлявалі зусім іншымі часткамі. „Цэзас“ — забяспечвае ўсе школы шмат якімі дапаможнікамі, але тут знайшліся хітруны, якія аж на 19 мільёнаў злотых прадалі розных прылад людзям, што са школамі не маюць нічога супольнага.

Яшчэ пракуратура зацікавілася сакольскім гэсам, дзе знайшлі спосаб (не зусім згодны з правам), каб забяспечыць свае патрэбы ў мясных вырабах.

Але аб гэтым усім ужо ў іншы раз, бо злачынцаў не сеюць, і пісаць аб іх, на жаль, будзе яшчэ не адна нагода.

Віктар Рудчык

Саудаўскай Аравіі, з палубы авіяноса падымаюцца знішчальнікі, атакуюць самалёты Ірана і Кувейта; дальнабойныя гарматы амерыканскіх караблёў, што зайшлі ў тэрытарыяльныя воды Амана, без абвешчання вайны абстрэльваюць парты і гарады суверэннай дзяржавы.

Ці магчыма яшчэ спыніць гэты крызіс, які фатальна набліжаецца да трагічнай развязкі? Журналісты здабываюць сакрэтныя дакументы, якія сведчаць, што „жыццёвым інтарэсам Амерыкі“ на Блізкім Усходзе ніхто і нішто не пагражае, што гаварыць аб „правакацыях“ няма падстаў. Але журналістам не ўратаваць мір, калі яго лёс давераны ваяўнічым авантюрыстам.

Гэта фільм-папярэджанне аб страшэнных выніках палітычнай безадказнасці.

У „Адлік часу“ можна ўбачыць дзеянні многіх сённяшніх амерыканскіх рэалій. Учора ваенныя караблі ЗША адпраўлены ў Чырвонае мора лавіць неіснуючыя міны „чырвоных“, сёння іх накіроўваюць туды ўдзельнічаць у ваенных вучэннях, заўтра (хто ведае?) — у новай інтэрвенцыі. Свае злачынныя планы мілітарысты намагаюцца ўтаіць ад грамадскасці, друку. Нядаўна ў Вашынгтоне абвешчана аб стварэнні так званага „пула друку“ пры міністэрстве абароны ЗША для асвятлення ваенных аперацый Пентагона. У гэтую групу ўключаны толькі „надзейныя людзі“ — давераныя генералаў.

В. К.

Купляй кнігі не для таго, каб імі хваліцца, а каб іх чытаць.

410

Не заўсёды памятаем аб тым, што наша псіхіка гэта свайго роду луг, у якім вельмі многа травы для гадоўлі бараноў.

411

Зняволенне паэтам іскры і вызваленне яе ў полымі ёсць вершам.

412

Многія жанчыны болей цікавяцца партманеткай каханага, чым яго сэрцам.

413

Багацце душы — тавар, які выразна ў наш век абсалютнаваецца.

414

Для многіх людзей правы гэта сябры, абавязкі — ворагі.

415

Толькі ўпартая навука дазваляе нам зразумець, што ведаем мала і мусім яшчэ вучыцца.

416

Знаёмячыся з чалавекам, не думай аб тым, што ад яго ўзяць, а аб тым, што яму даць.

417

Сярод моцнасільных многа слабадумных.

418

Яснасць дня дадзена разумнаму чалавеку для таго, каб мог убачыць тыя глупствы, якія прыйшлі яму ў галаву ноччу.

419

Маліся Богу, каб ніколі да цябе не маліліся людзі.

420

Толькі пастаяннае разуменне сваёй недасканаласці вядзе чалавека ў бок дасканаласці.

421

Ён дзёгаць у сваіх думках кампенсаванне медам у сваіх словах.

422

Адзін з беластоцкіх ананімшчыкаў дайшоў да такога азарту, што напісаў ананім на самога сябе.

423

Час гэта настаўнік.

424

Стары афарызм: „час гэта лекар“ можна папоўніць — і забойца.

425

Відучасць чалавека раўняецца яго слепаце.

426

Памятай, што ў табе існуе крыніца добра і крыніца зла і толькі ад цябе залежыць, з якой будзеш чэрпаць.

427

Пытаць па-дурному — паўбяды. Адказваць па-дурному — поўная бяда.

428

Праўдзе цяжка прабіцца на свет, бо яна ідзе з сэрца. Мане лёгка, бо яна злітае з вуснаў.

Алесь Барскі

БЕЛАВЕЖА

СТАРОНКА ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКАГА АБ'ЯДНАННЯ ПРЫ ГП БГКТ

№ 311

* * *

так ажыць у звяхраваных снах
затрымаўшы у руках белы капалюш
як белы дзень адзін адзінокі
у падскоках лясны растуць
несучы вянок з мёртвых лісцяў
кругом таўсеюць лугі ад трэцяга маўчання

сам з сабою нямы
пад вокам план ад'ездаў
вярганняў

першая старонка
гусі ў чыстых кашулях
радасная цішыня
белы

другая старонка
родзяца словы-сіраты
шукуюць ветраў у шэраці

трэцяя старонка
словы пад музыку
у няскончаных танцах
чэрнь

чацвёртая старонка
музыка глухая
адкрываецца цырк
без апраўдання

пятая старонка

ЧЫМ ЁСЦЬ ШЧАСЦЕ?

Аднаго разу на нарадзіны здарыла мяне бабуля бамбальеркаю. А я што ж, доўга не задумоўваючыся, разарваў упакоўку і давай усіх частаваць. Толькі адно мяне збянтэжыла — менавіта шакаладзінкі аказаліся надта цвёрдымі, а ром, што меўся быць у салодкіх бочачках, некуды прапаў.

— Ой, хіба надолі вас, — жартаваў я, — ром спрынцоўкаю

пасцягвалі, а вам парожнія пасудзіны прадалі, бы шкарлупіны якія...

— Не бядуі, не надолі, — настаўбурчылася бабуля. — Гэта я ад цёткі твае Тоні дастала перад Калядамі.

І на гэтым справа маіх, даволі фокусных нарадзінавых ласункаў закончылася б. Але аднойчы я, будучы ў цёткі Тоні, зусім не хочучы, ано каб перапыніць хвіліну маўчання ў размове, запытаў яе:

— А дзе ж вы купілі тыя шакаладныя бочачкі, якія далі потым бабуцы маёй?

МАЛАЙЧЫНА

Кот Малайчына
узлез на плот,
а злезці не можа.
Сядзіць доўга, чакае,
можа яму
хто-небудзь паможа?
Прайшла дзяўчынка,
хлопчык, дзіцятка —
ніхто не знімае
ката Малайчыну.
Ужо і сонца заходзіць
і вечар стае.
А кот не зыходзіць,
аб чым думае?
А думка такая:
узлезці я ўзлез,
а хто мне паможа
і мышку дасць з'есць?..
Люся Анхім

Раскалыханыя
ад ветру
дрэвы
вёпюць
стогнуць
кланяюцца
хмарам
дзякуюць
за ваду
моляцца
за жыццё
як я...

Яніна Шостак

белы і чэрны ў маўчанні
гадзіннік без стрэлак
каханне

шостая старонка
нічога пэўнага
я і ты ўчора
сёння — не мы

сёмая старонка
прыбліжаюцца аддаляюцца нашыя параходы
астаюцца рухомыя хвалі

восьмая старонка
пажары верасоў нясуць вясну
у рукавічках трымаем сонца

дзевятая старонка
не названая пагода
на вуліцах чужых
ляцім
куды

дзсятая старонка
зацвітае зямля ружай
святло на дарозе
жыву

адзінаццатая старонка
дно марское святлістае
шуміць лес зялёны
люблю

Надзея Артымовіч

— Якія бочачкі?
— Ну тыя, у якіх меўся быць ром.

— Падарыла мне іх суседка, дастала ад дзяцей на імяніны, што ад цяперак па-мястоваму святкуюць, але ж вантроба ейная ўжо не тая, шванкуе. Дык аддала іх мне.

Давёўшы такім чынам рада-слоўе бочачак да канца (хоць мо яшчэ не зусім), стаў я лепш разумець, што такое шчасце і як мала яно каштуе, калі ўмела да яго падыйсці. Не лакомліва, а дэлікатна.

Яраслаў Яновіч

Янку

баюся я
Ты можа раснуешся
пад зрэнкамі маімі
у баб'ім леце

паветра звонкае
кранае твае пальцы
вочы і вусны
і пінжак наўсцяж

грамы ідуць ад Заблудава
уздыхае вецер — бура сілы
зграбае па-над Беластокам

гуляе вецер валасамі
перасыпае і шапоча
лісцем апаўшым непатрэбным

і рыне раптам дождж
і звяжа
нам рукі з хмарамі
епітрахіялай
і будзем разам
— хоць не можам —
два ручайкі
адной вады

Міра Лукша



ЧАМУ?

У артыкуле Веры Леўчук «Чытач, адкажы і ты» («Ніва» № 7 ад 17 лютага г.р.) пастаўлена два пытанні. Адно: якое імя даць Беларускаму літэру ў Гайнаўцы? Па-мойму, Францішка Скарыны. Ён і перадаўца, і асветнік.

Другое: што зрабіць, каб тыя, што калектыўна беларускімі калектыўна, маглі атрымаць касеты з твораў, выконваемымі гэтымі калектыўна? Праблемы, думаю, не было б, калі б беларусы мелі сваіх прадстаўнікоў у адпаведных гандлёвых установах. Бо што прасцей, як зрабіць заклад, хача б і ў памянутых «дамах культуры» на запісы песень, выкананых «Васілёчкамі», ці якім іншым харавым ансамблем, а потым абвясціць, што касеты з гэтымі песнямі можна купляць, таксама як календар, у БКІТ і ў рэдакцыі. Можна было б тады да цэны касеты дакінучы таксама дадатак (у конкурснай форме, напрыклад, 100 зл.) на пабудову музея. Я ўжо і сёння гатоў заказаць, што будзе запісана, незалежна ад цэны касеты.

Мучае мяне яшчэ асобнае пытанне. Чаму выдатных падзей — хача б і такой, як юбілей «Васілёчкаў», не запісваюць афіцыйныя хронікі ані на магнітафонную, ані на кінастужку і не паказваюць у кінахроніках, у тэлебачанні? Мала ж гэта маладзёжных «жодных» калектываў, сувязь з культурай якіх сумненая, а існуюць яны часам ледзь год ці два і ўжо знікаюць іх чучы і бачыць амаль кожны дзень на тэлевізійным экране. Тады ж «Васілёчкі», калектыў з традыцыйнай, заслужаны для нашай сучаснай культуры, узнагароджаны, а пра яго ледзь толькі ў «Ніве» гаворыцца. Чаму? Можна мы горшыя?

А. Маўчун

АБ БЕЛАРУСКІХ РАДЫЁ-ПЕРАДАЧАХ

Я сёння, паслухаўшы беларускую перадачу, падумала таксама — трэба напісаць аб вашай працы, дарэгія сябры з радыё і «Нівы».

Радыёперадачы ўжо наогул ідуць нам добра. Калі Валодзя Прахавіч прапрацуе столькі год, як Віктар Рудык, і будзе мець столькі матэрыялаў, напэўна будзе што паслухаць. А цяпер адна невялікая ўвага. Вось у суботу 23.02.1985 г. калі расказвалі, што на аглядзе заўважылі першае месца ў пачатку калектываў (а быў гэта калектыў з Дашоў), хацела б адразу і паслухаць, як ён спяваў, а думаю, што напэўна прыгожа.

Васковым людзі вельмі любяць слухаць. Ужо ў суботу ад поўдня адны другім напамінаюць: цікава, што сёння будзе ў беларускай перадачы, каб хоць не забыць паслухаць.

А вы, пані Вера, часцей выступаіце па радыё і напамінаеце, што трэба пісаць у «Ніву» — тады будзе праца. А то людзі, сядзячы пры цёплым печы, забываюцца, што ёсць па вёсках шмат чаго напісаць. А журналісты «Нівы» ўсёго не ведаюць, што, дзе і калі ў якой вёсцы робіцца, а не раз і не дадуць у марозную зіму.

Ніна Сільвеструк



«Ніва»
7.IV.1985 г.

ЗАМАЛЁўКІ З ЖЫЦЦЯ

— Вельмі добра, ведаеце, так сесці ў цягнік, а добра трапіць на сваіх, пагаварашчых. Бо часам сядзець, а ўсе надуюцца, і кожны лупіць сваё яечка. А выйме каторы што ў золатцы, шамаціць, уплятае кусок за куском, а ты сваім яйцом душышся, і лупіны не маеш куды падзець. А цяпер, кажучы, крызіс, кожны свой. Я грызу сваю косіцу ялавічную, свае апошнія зубы сатру, але і ты тое жуеш. А што ж гэта будзе, людочки, як нам таго мяса ізноў нарасце, а народ наш пачне расці ўшыр? Не кожны той, што чырвоны, здаровы. Доктар Суворын пісаў, што пост развівае духоўныя сілы чалавека. Ён такім метадам сваіх пацыентаў лячыў: на пачатак кішкі сабе прачысціць рычынай, штодзённа паставіць клізму, леватыву, значыць, піць толькі вадку ды лёгкі чай, практыкаваць дыханне, гімнастыку, масажы. Абсалютная галадоўка лечыць усё. Спачатку вылечыць нас-

АГЛЯД У БЕЛАСТОКУ

У амаль вясенні, сонечны дзень 10 сакавіка многа людзей паявілася ў будынку на вуліцы Варшаўскай 11. Рэдка бывала, каб на раённым агляд прыйшло так многа гледачоў, што спевакам цяжка было прапрацаваць на сцэну.

Камісія была ў клопаце — выканаўцы былі добра падрыхтаваны, усе маглі падабацца. Трапіліся невялікія памылкі, былі таксама вялікія плюсы. Сярод калектываў у катэгорыі фальклорнай песні I месца прызнана калектыў з Беластока і ансамблю з Рыбалаў (усе мужчыны ў форме пажарнікаў). Калектыў з Меляшкоў (II месца) задэман-

БЕЛАВЕЖСКАЯ ПУШЧА ЗАЧАРАВАЛА Х. КЭМПФА

Жыжары Белавежы ўжо ведаюць яго сілуэт. Сярэдзіна ўзросту і росту, каржакаваты, з барадой, ходзіць звычайна ў доўгім, непрымакальным плашчы. Гэта др Хрысціян Кэмпф з французскага Інстытута аховы рэсурсаў прыроды Эльзаса, што ў Кольмары, ля Штраасбурга. Ён пастаянна, ужо вось некалькі гадоў, у розныя поры наведвае Белавежскую пушчу з інтэрэсам і іншай групай французскіх біёлагаў, працаўнікоў

ШЛЯХАМ ГАДОУ

КАМАРЫНЫЯ ЎКУСЫ І МЯДЗВЕДЗЕВАРВАННЕ

Заваяванне Берасцейскага княства аб'яднанымі польска-валынскімі сіламі і знішчальнае панаванне ў ім князя валынскага Рамана Мсціславіча зусім не абзначала канчатковага скарачэння гэтай паўднёва-ўсходняй ўскараіны дрыгавіцкай зямлі. Нягледзячы на расправу, перасяленне, аблажэнне непасильнымі данінамі, берасцейцы ўсё ж не спынілі свайго змагання за вызваленне з-пад улады Раманка (так называлі сучаснікі князя Рамана Мсціславіча). Гэта відаць з тых падзей, якія зараз жа разгарнуліся на Пабужы і Панароўі.

марк, рэўматызм, а калі даўжэй дастасоўвацца да метаду Суворына, пазбавіцца можна рака ці сифіліса. Галадоўку спакойна можна вытрымаць 20 дзён, а можа і болей. Так я чытаў у кніжачцы, перапісанай уручную. Чалавек худзее на 1,5 кг у дзень. Пасля трэба дастасоўвацца да безмясной дыеты, есці многа гародніны, фруктаў, малоч-

МЕТАД СУВОРЫНА

нага. Хутка вяртаецца напярэдняй вага. Кажучы, многа людзей тут у нас так вылечылася. Каля Нараўкі баба пазбавілася рака на назе, іншая — каменняў...

— Не, пане, на каменні... а якія яны былі, на вантробе? Агаткі на гэта найлепшыя, ну кацанкі! Я вам кажу, я сама вунь, печань была, бы той паўмісак, ды піць пачала...

— Гэ, піць, кажаце!

страваў нам праўдзівы фальклор. Жанчыны з гэтае вёскі самі апрацоўваюць свае песні, спяваюць прыгожа — і павеяла нам са сцэны чыстай, святочнай беларускасцю. Калектыў з Рыбалаў, які вядзе Пётр Нявінскі, атрымаў таксама спецыяльную ўзнагароду за новыя, цікавыя матывы ў творчасці.

У катэгорыі сучаснай песні захапіў недасціжны Гарадок (і Сцяпан Копя), а на другім месцы быў калектыў з Рыбалаў. Люба Гаўрылюк найвышэй ацэнена з салістаў. Прыгожа спявалі маладзенькая Ірына Макац і Юры Налівайка. Гледачам падабаліся дзве сімпатычныя пані — Надзея Дудзік і Вера Паплаўская. Хораша спявалі дуэты —

аховы прыроды, а таксама прыродазнаўцаў-любіцеляў. Х. Кэмпф нарадзіў з некаторымі белавежцамі блізкія зносіны. Як правіла, французскіх гасцей водзіць на пушчы др Чэслаў Аколаў, але і сам Кэмпф ведае ўжо даволі добра найцікавейшыя пушчаныя куткі.

У гэтым годзе Х. Кэмпф гасцяваў у Белавежы ў другой палове лютага. Яго група налічвала 9 чалавек. Др Кэмпф спаткаўся з белавежскімі вучонымі і працаўніцамі нацыянальнага парку на сустрэчы, на якой пра-

— Во грэшнік, вядома, мужчына, адна свянцоная ў галаве! Што гэта вам, смешкі?

— Пане, пане, часнок, часнок! Ён — усё! Вылечыць табе што хочаш! Націранне, з малаком, з цукрам, з маслам, ён усё!

— І яшчэ банкі. Ставіў я жонцы, чорныя, бы тая смала, дрэнную кроў высмакчуць, а пасля — як рукою...

— І спірту з мёдам, трошкі альясу... бальсону, значыцца.

— А пад спірцік, хлопцы, агурчак, каўбаска...

— Ах ты, агурчак! Народ наш дурнее праз гэтую гару, і такі вась з крызісу хоча вылезці! Няма чаго ў рот палажыць...

— Во бачыце, сястрычка, трэба нам канешне метады доктара Суворына прымяніць. Нічога ў дзюбу, масажыкі, дыханне, вадзічка, клізма, поспім сорак дзён, народ духоўна развіваецца, свінні жывуць, жытка расце... жытка на хлеб... А вась ужо і Гайнаўка. Бывайце, можа, калі стрэнемся зноў на гэтым шляху? Не забудзьце — спачатку рычыня! На здароўе!

М. Лукша

Гаіса Тыневіцкая і Лідзія Янчук (I месца), Мар'я Байбус і Анна Пісанка (II), Лідзія Янчук і Галіна Карбоўская (III месца).

Калі журы «мучылася» над вердыктам, спевакі «акупувалі» сцэну — «біліся» за месца на сцэне і ў сэрцах гледачоў. Уся зала спявала. Пяцігадовая Мартачка Герасімчук саскочыла з каленяў сваёй бабкі і кінулася танцаваць. Пасля конкурсу гледачы марудна разыходзіліся, а калі Валодзя Прахавіч запісаў для радыё песню хлопцаў з Рыбалаў, вярнуліся, пасядалі — ужо ў паліто, заслухаліся. Ужо не могуць, як гаварылі, дачакацца цэнтральнага агляду. Ён адбудзецца пасля свята.

Міра Лукша

дэманстраваў фільм, рэалізаваны ў 1977 г. Джымам Саўндэрсам, у якім паказаны клопаты жыхароў канадскага мястэчка Чэрчыль з бэльмі мядзведзямі — яны прыходзяць на ўскраіну горада і робяць розныя шкоды. Дэманстраваліся і каларовыя дыяпазітывы (80 штук) з акцыяй вырабавання ад знішчэння тыграў у Індыі. Гасцям быў паказаны фільм Б. Вартман-Чэч і Я. Чэча «Кароль пушчы — зубр».

Да новых сустрэч, др Кэмпф!

П. Байко

Як Казімір Справядлівы, так ягоны выхаванак і любімец Раманка (ён дзяцінства правёў на кракаўскім двары дзядзькі) добра ведаў пра няўстойлівасць свае ўлады на Берасцейшчыне.

Казімір пры першай жа нагодзе спрабаваў умацаваць яе «персанальным перамяшчэннем» — як сёння кажучы. Справа ў тым, што ў Галіцкім княстве пасля смерці тамашняга князя Яраслава Асмасмысла (княжыў у 1153-87 гадах) ўспыхнула вострая барацьба за княжацкі пасады. Кракаўскі дзядзька даў свайму ўладзімірскаму пляменніку вайсковую дапамогу і той, падбурваючы частку галіцкіх баяраў, захапіў у 1188 годзе княскі пасады ў Галічы. Уладкаваўшы Раманку на ўладара заможнай Галіччыны, Казімір схіліў яго аддаць княства Уладзімірскае і Берасцейскае нядаўняму іхняму супольнаму ворагу — князю белзскаму Усеваладу Мсціславічу. Чаму? Мабыць, проста таму, што Усевалад па-ранейшаму карыстаўся ў берасцейцаў аўтарытэтам і сардэчнай прыхільна-



РАЗВІТАННЕ З ДЗЯДЗЬКАМ КВАСАМ

Не, не хочацца мне паверыць, што ўжо нікому з нас не давядзецца паціснуць руку Дзядзькі Кваса — Міхаіла Красоўскага, селяніна з вёскі Малынка.

Аднак праўда ёсць няўмольная: няма яго сярод нас, жывых!

Дзядзька, Дзядзька, Дзядзька Квасе, і куды жа ж Ты так паспяшаўся?

Бачу яго, як набірае на вілы велізарную вязку крыху падсушанай травы і з уздыхам падымае яе над галавою, каб пакласці ў капіцу.

— Бачыш, хмара ідзе, каб яе гаручка! Я ж стараўся, касіў, нябось, браток, 20 вазоў сена ўласнаручна на касіў!

І было гэта ў верасні мінулага года. На сенажаці за Малынкай.

Тады, каб хто мне сказаў, што праз паўгода не будзе сярод нас Дзядзькі Кваса, дык, дальбог, напляваў бы я яму ў вочы!

21 лістапада 1984 года паехалі мы ў Малынку на хутар да Міхася Красоўскага. Паехалі адзначыць яго васьмідзесяцігоддзе. З падарункамі, кветкамі і шчырымі пажаданнямі. За чаркай, жартамі і вясёлымі спевамі прайшоў гэты вечар у сям'і Красоўскіх.

Толькі сам Юбіляр паводзіў сябе неяк стрымана, сядзеў і маўчаў, нічога не еў і не піў, толькі курьў. Няўжо прадчуваў, што набліжаецца канец яго блукання па зямлі?

Ён, Дзядзька Квас, не любіў гаманлівага гарадскога жыцця. Яго душа адкрывалася на паўнату існавання пад звонкі спеў салаўя, пад уздзеяннем прасторы пладаносных палёў, у паху яго квітнеючага саду, пад перазвон кос на сенажацях. Найперш трэба было шчыра, нага ў нагу, папрацаваць з ім аж да сёмага поту, а пасля і ён ужо ўступаў у задушэўную гутарку, сыпаў сакавітымі жартамі, заводзіў старыныя і не заўсёды цензурныя песні.

Першы раз завітаў я на яго хутар недзе ў самым пачатку сваёй журналісцкай стажыроўкі ў „Ніве“, значыць, звыш 20 гадоў таму назад. Атрымаў я загад, каб аформіць скаргу селяніна Міхася Красоўскага на павятовыя ўлады, якія, як ён пісаў, глумяць яго невыноснымі налогамі і абавязковымі пастаўкамі ды пагражаюць, што будуць канфіскаваць яго гаспадарку.

Я ўжо не памятаю, ці ўдалося мне яму тады ў чым-колечы дапамагчы. Затое ведаю, што сапраўды Дзядзьку Квасу жылося тады нялёгка. Сям'я вялікая, дзеці або малыя або недзе па школах. Усім дапамагаць неабходна. Усіх канцоў не звязаеш...

З гэтага часу і пачалася маё сяброўства з Міхасём Красоўскім, Дзядзькам Квасам.

Быў ён з таго адыходзячага пакалення нашых бацькоў і дзядуляў, якое прайшло праз дзве страшэнныя сусветныя вайны, праз вялікую рэвалюцыю, якая ўскалыхнула светам, праз „бежанства“, якое раскінула нашых людзей па шырокіх прасторах Расіі, праз санацыйны прыгнёт і нялёгкі перыяд „культу асобы“.

Колькі разоў пры шматлікіх нагодах даводзілася мне слухаць вершаваныя творы Дзядзькі Кваса! Сакавітыя, дасціпныя і як жа трапныя ў выяўленні розных адмоўных з'яў у нашым жыцці, у тым ліку і аб нацыянальным рэнегацтве, аб адшчапенцах нашых, якія тады прыпаміналі аб існаванні сваіх бацькоў, калі прыгадвалі, як цудоўна пахне бацькоўская каўбаса.

Жаль, вялікі жаль, што Дзядзька Квас не дачакаўся асобнага зборніка сваіх твораў!

Пахавалі Міхаіла Красоўскага каля яго продкаў, на могілніку ва ўрочышчы Паценка, якое ён так любіў і так прыгожа апісаў у сваіх успамінах, друкаваных у „Ніве“.

Хай пухам Табе будзе родная зямля, дарагі наш Дзядзька Квасе!

Віктар Рудчык,
Фота аўтара



ВОСЬ ГЭТА ФАЛЬКЛОР!

Я не буду ўспамагаць А. Баршчэўскага, бо ў фальклоры ён ведае ўсё навывлет. Не збіраюся таксама крытыкаваць яго поглядаў. Я проста ўключаюся паралельна ў размову пра фальклор.

Сустрэў я сёння Гандзю. Прыгожая жанчына, шыкоўная. Пытаю, як жыве, што новага, ці знайшла ўжо сабе таварыша жыццёвага падарожжа (табе ж цяжкавата гадаваць дзіця). Ну, вядома, пажартаваў наконт шлюбнага жыцця.

А Гандзі не да жартаў. Слёзы ў вачах блішчаць. Пачала сёе-тое раскадваць. І ашаламіла мяне.

Выйшла Гандзя замуж па каханні. На вяселлі, згодна са звычаем, усе прысутныя давалі падарункі. І вось, калі Гандзя, шчаслівая, кланялася падарункадаўцам, падыйшла да яе сяброўка і палажыла абрусок з уваткнутай у яго іголкай. Гандзя пакланілася, як і ўсім, але ў сэрца кальнула: „Чаму ў абрусе іголка?“

Вяселле адбылося ў маі, а ў снежні Гандзя кінула мужа, за якога выйшла па сваёй волі і ахвоце.

Ад разводу прайшло ўжо дваццаць год, а Гандзя ўсё наракае на лёс, які ёй згатавала сяброўка-чараўніца. Кажы яна, што напэўна жылося б ёй добра, калі б тая не ўсадзіла ў абрусок іголку і не падарыла яго на вяселлі. Не ведала тады, што гэта значыць. Каб ведала, то палажыла б гэты абрусок пад плашчаніцу. Тады б задуманае сяброўкай вярнулася да яе самой.

Вось гэта фальклор!

А я, цёмны, дагэтуль баяўся толькі хваробы і вайны. Аказваецца, трэба яшчэ баяцца і чараў.

Васіль Петручук

БЕЛАРУСКІЯ ПРЫКАЗКІ

Не ўсё тое збываецца, на што чалавек спадзяваецца.

Нічога з нічога не выходзіць.

лай яму моцнай сілай на паўночна-ўсходніх рубяжах яго княства. Аднак справы не склаліся гэтак выгода для Справядлівага, асабліва на нашым Пабужжы і Панароўі.

З трагічнага лёсу Берасцейскага княства яго заходні сусед — Дарагічынскае княства — зрабіла належныя вывады, што трэба шукаць надзейных саюзнікаў. Невядомы па імю дарагічынскі князь у спробе абараніць незалежнасць сваіх уладанняў ад яўнай пагрозы з боку польска-валынскай вайскавай кааліцыі моцна зблізіўся з Яцвягіяй, Прусіяй, Літвой і, мабыць, гарадзенскім княствам. Ужо і ў тыя часы было добра вядома адно з найважнейшых правілаў вядзення вайны, што найлепшая абарона — гэта атака. Дарагічынцы заахвочваюць дружыны ваяўнічых прусаў і яцвягаў да

(Працяг на стар. 6)

паміж Берасцейшчынай і Уладзіміршчынай, а ў выніку ўмацоўваў на іх свой уплыў. Раманка ж лічыў, што яму ўдалося зрабіць выдатны інтарэс: памяншаць княства, насельніцтва якіх не палала любоўю да яго за жорсткасць, на абшырную і багатую Галіччыну.

Але ўсе гэтыя радасці Казіміравы і Раманкавы трывалі вельмі нядоўга, бо выгнаны з Галіча князь Уладзімір намовіў караля венгерскага заняць Галіччыну. Таксама, мабыць, галіччане за некалькі месяцаў панавання Раманкі балюча адчулі на ўласнай скуры яго цяжкую руку, бо не далі яму падтрымкі і ён мусіў уцякаць з Галіча. Паддаўся, вядома, у былыя свае ўладанні, але Усевалад не скапіў яго ў брацкія абдымкі і не збіраўся аддаваць яму што-небудзь на Уладзіміршчыне і Берасцейшчыне. І так, Раманка з узлётаў на высокі галіцкі пасад зваліўся на палажэнне бяздомнага князя-ізгоя.

Звычайная грызня паміж Раманкам і Усеваладам разраслася

ў зацятае братабойчае змаганне. Як і трэба было чакаць, Усевалад карыстаўся моцнай падтрымкай у сваіх новых уладаннях, асабліва на Берасцейшчыне і сярод перасяленцаў з яе на Уладзіміршчыне. Адно дзякуючы не столькі благанням, як пішучы летапісцы, колькі пагрозам ваеннага нашэсця з удзелам полаўцаў з боку Раманкавага цесця князя оўруцкага Рурыка Расціславіча, князь Усевалад выступіў з Уладзіміршчыны і падаўся ў сваё Белзскае княства. Але ён затрымаў пад сваёй уладай Берасцейшчыну, якая аніяк не хацела апынуцца зноў у руках Раманка. Такім чынам хоць на некалькі год Берасцейскае княства вярнула сабе значную незалежнасць ад Валыні і паслабіла залежнасць ад Польшчы. Апанаваны Уладзімірскае княства, хцівы Раманка квапіўся і на Берасцейскае. Таму барацьба паміж Уладзімірам з аднаго боку і з другога — саюзнымі Белзам і Бярэсцем не спынялася.

Падчас гэтай міжусобнай су-

мятні пачалі ажываць нядаўнія сувязі Берасцейскага княства з Дарагічынскім, Гарадзенскім, Пінскім княствамі, а таксама з Яцвягіяй і Літвой. Гэта не магло падабацца Кракаву.

Казімір Справядлівы асабіста прыбывае ў 1191 годзе да свайго любімага ва Уладзімір на Валынь. Ён нейкім чынам суцішае заядлую грызню паміж Раманкам і Усеваладам і сяк-так уладкоўвае суадносіны паміж імі. Якім коштам — невядома. Аднак з добрым вынікам для самога сябе. Бо зараз жа Раманка і Усевалад разам ідуць дапамагаць Казіміру здабываць Кракаў, які падчас яго прабывання на Валыні захапіў ягоны родны брат Мешка Стары. І дапамога войск племяннікаў была вельмі дзейснай — Справядлівы адваяваў сабе Кракаў.

Пасля такога трыумфу еднасці можна было б спадзявацца, што паміж княствамі Уладзімірскім, Белзскім і Берасцейскім запануе згода і яны стануць не толькі надзейнымі саюзнікамі кракаўскага князя, але і падлег-

„СТРАХ“

80-гадовая Жося Юзвінская з Відава расказвае, як калісьці па начах хадзілі „страхі“.

Адзін раз была ясная ноч. Іван з жонкаю вяртаўся дахаты з вечарынак. Ішлі яны і раптам пачулі — хтосьці за імі ідзе. Яны хутчэй — ён хутчэй, яны бегчы — ён бяжыць. Так беглі, што лабамі адчынілі дзверы ў хату і тады спыніліся. Зачынілі дзверы, а страх застаўся за дзвярыма. Хутка раздзеліся і залезлі на печ, вельмі напужаныя.

А страх, доўга не думаючы, прынес жэрдку і давай падымаць угло хаты. Гаспадар узняў брытву і кажа: адыдзі, чорце, а то табе лоб абрэжу. А страх не думае адступіць, толькі падымае угло вышэй і вышэй, хоча залезці ў хату. Ужо бачаць гаспадары яго ногі і калені, яшчэ вышэй зруб падымаецца. Іван з жонкаю аж трасуцца на печы і раптам чуюць... заспяваў певень. Усё прапала.

Андрэй Гаўрылюк

(Працяг са стар. 5)

КАМАРЫНЫЯ УКУСЫ
І МЯДЗВЕДЗЕВА РВАННЕ

нападаў на Мазоўша, Вальні, а нават Малапольшчу. Гэтыя напады пачаткова выглядалі як укусы камаара, але з кожным годам мацнелі і становіліся ўсё болей частымі. Яны перарасталі ў вялікую пагрозу, бо высмоктвалі жыватворныя сілы з гэтых краін — грабілі і палілі гарады ды сёлы, выводзілі натоўпы палону, пераразалі важныя гандлёвыя шляхі, насельніцтва з жахам пакідала паўночна-ўсходнія рэгіёны Мазоўша, Вальні, Малапольшчы.

Дайшло да таго, што горад Дарагічын пераўтварыўся ў своеасаблівую базу знішчальных паходаў яцвяжскіх дружын на захад і поўдзень. За прыкладам свайго заходняга суседа, таксама, мабыць, і насельніцтва Берасцейскага княства, яны інакш як пры патаемным захвочванні князя Усевалада, прапуская праз сваю зямлю і ўспамагала тыя атрады яцвягаў і літоўцаў, якія кіраваліся за эдабычай на Вальні і ў Малапольшчу. Гэта ўжо было не ўкусамі камаара, але рваннем клькоў мядзведзя — становілася смяротнай небяспечай для Справядлівага і Раманкі.

Казімір добра бачыў, што е-юз дрыгавіцкага Пабужжа і Пана-роўя з іхнімі паўночнымі і ўсходнімі суседзямі ўкараняецца і мацнее. І ў яго былі падставы спадзявацца, што гэтыя разрозненныя напады неўзабаве могуць пераўтварыцца ў суцэльны і безупынны наступ на Мазоўша, Вальні і Малапольшчу. Таму, уладкаваўшы з большага свае справы ў Кракаве пасля нашэсця Мешка Старога ды занадта не спадзеючыся на сілы вальні-скіх плямёнікаў, пачаў рыхтавацца да вялікага паходу на поўнач.

А пра паход Казіміра Справядлівага праз Пабужжа і Пана-роўе ў Прусію і Яцвягію — наступным разам.

Мікола Гайдун

ВЫРЭЗБЛЕНЫ СВЕТ



Пакуты Мані (Пета). Уладзіслаў Свяжбіньскі, Бела-стоцкае ваяводства.

Выстаўка „Сучасная народная разьба са збораў Этнаграфічнага музея ў Торуні“, якую торунскія і беластоцкія музейнікі паказваюць з канца лютага і да паловы красавіка гэтага года ў беластоцкім Акруговым музеі, уражвае не столькі багаццем і разнастайнасцю твораў (іх тут каля ста) і колькасцю аўтараў (недзе каля дзевяноста прозвішчаў), колькі своеасаблівасцю народнага мастацтва. Перш за ўсё кідаецца ў вочы імкненне народных умельцаў дакладна адлюстроўваць рэчаіснае, каб усё было „як жывое“. Разец народнага маста-

ка пераважна працуе над тым, каб дабыць з кавалка дрэва постаць канкрэтнай асобы, жывёліны ці рэчы найбліжэйшых сэрцу стваральніка. Сваю канкрэтную працу ён кіруе не дзеля замацавання толькі асабістых пачуццяў, але і каб наставіць іншых на правільны шлях, разбудзіць у іх прагу стаць шляхетнымі ў сваіх учынках. Але гэтак ужо ёсць у прыродзе, што кожны разбяр, як усе людзі, бачаць навакольны свет крыху інакш, адны вартасці ставяць вышэй іншых ды і погляды на сэнс жыцця не бываюць аднолькавыя. Затым за-



Пётр і Павел. Уладзімір Наўмюк, Бела-стоцкае ваяводства.

ПАРТЫЗАНСКІЯ СЦЕЖКІ

ЗМАГАННЕ ЗА ДЗІЦЦА

Дануся расла каханым дзіцём, не ведаючы, зразумела, нічога аб сваім трагічна-забытаным лёсе. Для яе гэты лёс нічым асаблівым не розніўся ад лёсу ўсіх іншых дзяцей, якіх яна сустракала ў суседніх хатах, або ў міхалоўскім касцёле, дзе разам з мамай бывала часценька, амаль у кожную нядзелю.

Жылі яны на хутары і таму Дануся найчасцей аставалася ў кампаніі са сваім брацікам, які таксама не ведаў, што гэтая дзяўчынка, з якой ён дарастаў і гуляў у дзіцячыя гульні, не з'яўляецца яго роднай сястрой, што гэта дзіцё забытана ў іх сям'ю на крывавах сцежках вайны.

— Мы выходзілі яе як родную дачку! — горда заяўляе

Яніна Цабай і гэтыя словы ўсё ўжо паясняюць. Значыць, Дануся пераймала ад бацькоў усё тое, чаму яны навучыліся ад сваіх бацькоў, што ў іх культуры і розных надзённых абыходах на-капілася на працягу стагоддзяў.

Пацвердзілася старая праўда, што чалавек назаўсёды астаецца не такім, якім ён нарадзіўся, але такім, якім яго выхавалі. Толькі вонкавы выгляд атрымліваем мы ўжо ў зародку, а ўсё іншае — мову, веравызнанне, светапогляд, культурныя прывычкі — набываем разам з жыццёвым вопытам. Душа чалавека напамінае пустую пасудзіну, адкрытую для жыцця і людскога ўздзеяння. Будзе яна такой, якой запоўняць яе людзі, а перш за ўсё бацькі, а пазней школа і сродкі масавага ўздзеяння.

Лёс Дануты — прыклад адзін з многіх, які пацвярджае гэтыя меркаванні. Расла яна на гэтым хутары, не прадчуваючы, што над яе маленькай галованькай збіраюцца чорныя хмары. Слухала матчыны калыханкі, паўтара-ла за мамай яе малітвы —

шчаслівая бестурботным дзіця-чым шчасцем у звычайнай ся-лянскай хаце, дзе пакорліва дзя-кавалі Богу за хлеб, калі ён быў, і за ўраджай, калі ўдаваўся, і за жывёлу ў хляве, і за здароўе ў сям'і...

Вайна закончылася. Яніна і Андрэй Цабай надалей карпатлі-ва палівалі потам законы сваёй гаспадаркі. Дануся забаўлялася з іх сынамі, даглядала гусей. Звычайны лёс звычайнага вяс-ковага дзіцяці...

Аднойчы выклікалі Андрэя Цабая ў гмінную кантору. Калі там апынуўся, дык накіравалі яго да нейкага ваеннага камен-данта. Так там называлі гэтага чалавека ў афіцэрскім мундзі-ры.

— У вас на выхаванні знахо-дзіцца рускае дзіця?! — нібы запытаў, а хутчэй ужо заявіў гэты камендант.

Селянін адразу ўцяміў, што няма чаго крываць душой і скрываць праўды, бо ўжо хтось-ці „добразычлівы“ зрабіў сваю работу, і цяпер яму, Андрэю Ца-



Кароль Ягайла. Ян Беда. Торунскае ваяводства.

цікаўленні народных творцаў надта ж разнастайныя. Нельга не заўважыць таксама, што і спосабы і ўменні валодання разцом у кожнага майстра розніцца. І такім чынам паўстае своеасаблівы свет народнай разьбы з толькі яму ўласцівымі тэмамі, сімваламі, спосабамі выяўлення ідэй і пачуццяў.

З выстаўкі відаць, што ў гэтым свеце сучаснай народнай разьбы ў Польшчы выразна вылучаюцца сваёй адметнасцю рэгіёны Малапольшчы, Шлёнска, Памор'я, Варміі, Мазоўша і інш. Няцяжка заўважыць, што і Падляшша, пачынаючы ад паазер'яў на поўначы, Аўгустоўскага, і да Ула-

даўскага на поўдні складае ў народнай разьбе адметны сваімі асаблівасцямі рэгіён. Нашай разьбе ўласціва своеасаблівая задуманасць, якая так яскрава выяўляецца ў працягванні і развіцці традыцыі Хрыста Маркотнага, пазбяганне рэзкай, яскравай афарбоўкі і выяўленне натуральнай красы драўніны і выкарыстоўванне яе мяккай спакойнай афарбоўкі. Падляшскія разьбы таксама пазбягаюць здаблення сваіх работ рознымі пабочнымі дэталямі і дадаткамі. Яны любуюцца ў цвёрдым матэрыяле — цяжкім у апрацоўцы, але арыгінальным сваёй фактурай.

З наведвання гэтай арыгінальнай выстаўкі выносім трывалае перакананне, што народная разьба — гэта цікавая форма мастацкага выяўлення і арыгінальны ўклад у культуру працоўнага чалавека вёскі і горада.

М. Гайдук
Фота аўтара



Талэуш Касцюшка. Люцыян Барута з Драгічына.

★ ВЕР-НЕ ВЕР ★

Дарагі Астроне, прыснілася мне, што вось я хаджу па могілках з нейкім мужчынам. Усюды тут поўна магіл. Падыходжу я да аднаго месца і кажу: „Вось яно будзе маё!“ І так я сама сабе падумала: чаму я выбрала такое вузкае месца, якое засталася каля магілы маёй мамы? (А там жа сапраўды ёсць яшчэ месца на адну асобу).

І сніўся мне зараз жа другі сон, быццам бачыла я раз'юшанае мора, страшэнныя хвалі. Я глядзела на неба, але ўсё засланяла мне хваля, якая была незвычайна высокая, як сцяна. І раптам я апынулася ў лодцы. Якая хісталася на вадзе. Пачынаю крычаць, што не дабяруся да берага. У гэтым моманце сон перарваўся. І вось я зноў быццам знаходжуся з сынам у нейкім доміку, высока над морам. Назіраю за морам. Яно надалей бушуе. Неўзабаве хваля падыйшла пад дом і пачала яго падмываць, апырскала мяне і сына.

А неўзабаве мне прысніўся і трэці сон. Быццам вішу я на шнурку, прычэпленым да галіны дрэва. Я знаходжуся ў такой пазіцыі, што ў любы момант магла б зваліцца і моцна пабіцца. Але тут паяўляецца мой знаёмы з даўнейшых гадоў. Ён падыходзіць да мяне, бярэ мяне на рукі і вызваляе ў той момант, калі я вось-вось ужо мела зваліцца з той галіны.

Дарагі Астроне! Парай, што могуць абазначаць гэтыя сны. На маю думку, усе яны нядобрыя. А да таго хачу яшчэ дадаць, што амаль кожную ноч сніцца мне нейкія мужчыны — знаёмыя і незнаёмыя. Што б усё гэта магло абазначаць? І яшчэ хачу заўважыць, што пасля гэтых сноў я адчуваю сябе вельмі стомленай.

Жэня

Жэнечка! Твае сны сапраўды не вельмі добрыя.

Першы сон сведчыць аб тым, што нехта цябе ў нечым абвінавачвае, а нават абвінавачванню будзе шмат, так як было на могілках шмат магіл. Ты аднак паспяхова выйдзеш з гэтага становішча. Можна цень тваёй маці-нябожчыцы табе ў гэтым дапаможа.

Другі твой сон пра раз'юшанае мора і высокія хвалі папярэджае, што вакол цябе нарастаюць нейкія непрыемнасці, праз якія цяжка будзе табе прабіцца. Хваля ж была высокая, як сцяна, і яна засланяла табе нават сонца. Дапаўняе сон хістаючаяся лодка, з якой ты магла вываляцца, і падмываемы хваляй домік, у якім ты знаходзілася з сынам.

Трэці сон таксама сведчыць аб небяспецы. Падумаць толькі! Вісела ж ты на шнурку і вось-вось магла зваліцца. Мо сапраўды ў клопатах дапаможа табе і нейкі стары знаёмы.

Астрон

Куток практычных ведаў

Плямы ад фарбы. Пляму ад маслянай фарбы змываць сумессю шкіднаму і нашатырнага спірту, узятых у роўных частках. Плямы ад вадзяных і клеевых фарбаў змываць мыльным спіртам і прапаласкаць у цёплай вадзе.

„Ніва“
7.IV.1985 г.

баю, прыдзецца праглынуць гэтае горкае, мутнае пітво.

— На аснове дагавору між урадам Польшчы і Савецкага Саюза аб узаемнай рэпатрыяцыі насельніцтва, — гаварыў афіцэр з пазалочанымі пагонамі, — мы ўпаўнаважаны заапекавацца ўсімі сіратамі, якія асталіся на гэтай тэрыторыі.

Андрэй стаяў, слухаў і маўчаў. Толькі чамусьці безупынку ўзіраўся ў гэтыя пазалочаныя пагоны афіцэра. Афіцэр паглядзеў у нейкія паперы і зноў адазваўся:

— Значыць, у вас на выхаванні астаецца руская дзяўчынка. Ад імя Савецкай улады я выказваю вам самую шчырую і сардэчную падзяку за дагэтулішнюю апеку, за праяўлены патрыятызм і адвагу ў нашай супольнай барацьбе з фашызмам.

Афіцэр працягнуў селяніну руку і моцна ды шчыра паціснуў яго мазолістую далонь. Андрэй канчаткова ўжо астаўбанаў, але надалей маўчаў, заціснуўшы вусны.

— Мы пастараемся ўзнагародзіць вас за ваш труд і расходы, прысвечаныя выхаванню гэтай дзяўчынкі, — добразычліва ўсміхаючыся, гаварыў афіцэр. У яго голасе праяўлялася шчырае сяброўства і сапраўдная ўдзячнасць гэтаму польскаму селяніну. — А заўтра дастаўце, калі ласка, гэтае дзіця на зборны пункт у Беластоку, — афіцэр назваў дакладны адрас і пажадаў селяніну ўсяго найлепшага ў яго жыцці. Магчыма, ён нават і не заўважыў, што ў Андрэя ліхаманкава пачалі дрыжаць рукі, а вочы напоўніліся слязямі. Селянін, не сказаўшы ні слова, на мяккіх нагах, быццам падрэзаны, пакінуў гмінную кантору і толькі тады, калі апынуўся за дзвярыма, на вуліцы, толькі тады падбегаў накіраваўся на свой хутар.

— Маці, бяда! — зароў, не паспеўшы яшчэ аддыхацца. — Забіраюць у нас Данусю!

Расплакаліся абое, а выплакаўшыся, пачалі разам думаць, што рабіць, як быць. І прыдумалі, што Яніна з дачкою схавецца ў сваякоў, якія жылі ў суседняй вёсцы, даволі далёка ад Цабаёвага хутара.

— Некалькі дзён паседзімо мы там, што нібыта ў працы на полі прыехалі дапамагчы, а за адно і дачку я з сабою ўзяла. А ты кажы, што на зборны пункт Данусю адвёз і нічога больш не ведаеш, — талкавала жонка, — што нібы сам не разумееш, чаму так доўга жонкі яшчэ няма. Можна і шукаць нашай Данкі не стануць? — Яніна заадно сучышала і сябе, і свайго мужа.

Гэтая сялянская хітрасць, на жаль, не выратавала Цабаёў ад клопатаў. Неўзабаве на яго хутары паявіліся прадстаўнікі польскай дзяржаўнай бяспекі. Яніна Цабаёва паспела схавання з дачкою. Работнікі органаў бяспекі на гэты раз і не думалі аб выяўленні якой-коліч ўдзячнасці селяніну за тое, што ён заапекаваўся беднай сіроткай. Коротка і строга папярэдзілі яго,

(Працяг на стар. 8)

І ЗВЁЗДЫ ПАГАСНУЦЬ, І СОНЦА НЕ ДАСЦЬ СВАТЛА

Цяпер ведаем напэўна, што сусвет пастаянна расшыраецца. Так дзеецца ўжо 15 мільярдаў гадоў, г.зн. ад часу, калі ў нашым сусвеце не было яшчэ касмічных цел, а матэрыя мела постаць раскаленай плазмы. Вучоныя астрафізікі сумелі заглянуць далёка ў мінулае сусвету, у час, калі тэмпература ў плазме дасягала мільярда градусаў гарачыні і калі ў такіх умовах пачаліся хімічныя працэсы ўзнікання лёгкіх элементаў. Навука ўмее цяпер заглянуць аж у пачатак узнікання нашага сусвету. Цяжэй прадбачыць, што будзе далей у сусвеце. Але і тут чалавек на аснове навукі і розуму ўмее заглянуць у будучыню.

Узнікае пытанне: ці закончыцца калі-небудзь расшырэнне сусвету? Гэта залежыць ад густасці сусветнай матэрыі. Калі яна дастаткова густая, то раней-пазней сілы прыцягвання ўстрымалі б расшырэнне. Калі ж, аднак, сілы прыцягвання матэрыі невялікія, сусвет будзе расшырацца далей.

Вучоныя-астрафізікі даказалі, што якраз сілы прыцягвання ў нашым сусвеце ў 30 разоў слабейшыя, чым трэба было б для ўстрымання працэсу расшырэння — значыць сусвет наш будзе расшырацца ў далейшым. Што гэта абазначае для нашага сусвету?

Першае: няма ніякіх сумненняў, што прыйдзе час, калі пачнуць гаснуць звызды. Пройдзе некалькі мільярдаў гадоў і Сонца пагасне, замяніцца ў „белага карліка“ — касмічнае цела, не большае ад зямлі і халоднае. Звызды, цяжэйшыя ад Сонца, будуць жыць яшчэ менш і залежна ад масы — замяняцца або ў нейтронныя звызды — невялікія дыяметрам у некалькі дзесяткаў кіламетраў, або ў „чорныя дзіркі“ — касмічныя целы з магутным гравітацыйным полем, якое не прапускае нават святла (таму чорныя).

Звызды з меншай масай, чым Сонца, пражывуць найдаўжэй, але і ў такіх ж лёс, што з часам замяняцца ў халодныя целы. (вл)

З НАРОДНАЙ АБРАДНАСЦІ

Элементы заклікання вясны часткова выступалі ўжо пры масленічным абрадзе. Спальванне чучала, што захавалася па сёння ў польскай культуры, як дзіцячая гульня, гэта ж не што іншае, як рэлікт даўняга магічнага дзеяння на прыход цяпла і ажыўлення зямлі.

Гуканне і сустрэча вясны — некалі цэлы абрад, наступаючы пасля развітання зімы, які пераклікаўся або выплываў з пасобных этапаў масленіцы. ахапляў масава даволі доўгі перыяд. І. М. Снегіроў пісаў: „Сустрэча і гуканне вясны распачыналася і трывала ў залежнасці ад клімату і месца ў розны час і рознымі спосабамі“. Гэта выразна відаць, калі глянем на абрад з боку хрысціянскіх свят ці важнейшых падзей. Пачынаючы ад 40 Мучанікаў (22 сакавіка) элементы вітання і пахвалы вясны трывалі, зразумела, у зменных сваіх формах, аж да Юр'я (6 мая). Выступалі яны і ў Вялікі Чацвер, на Вербніцу, Вялікдзень, на Благовешчанне. Сведчыць гэта не аб тым, што ідэалізацыя вясны і ўжыванне яе боскасці выплывала з нагоды хрысціянскіх свят, але што хрысціянскія святы, выкарыстоўваючы культавыя моманты гэтага абраду, прыстасаваліся да іх.

Першым вестуном вясны была птушка, яе прылёт напамінаў, што трэба рыхтавацца да палёвых работ. Увесь абрад вітання вясны — гэта пахвала сонцу, гэта аграрна-магічная функцыя хлеба, гэта песні-закліканні і песні-просьбы, званыя вяснянкамі. У дзень 40 Мучанікаў людзі выпякалі сорок птушчак з цеста, званых жаўрукамі. Гэта не што іншае, як сімвал вясны. Жаўрук жа адна з першых веснавых птушак, ён вяснун гэтай пары года. Аднаго выпечанага жаўрука кідалі ў печ — ахвяра агню, астатніх аддавалі дзецям і птушкам. Потым выпяканне жаўранкаў набрала формы „для дзяцей“. Абрад паступова пераходзіў у від дзіцячых

гульняў. Дзеці бралі гэтых „выпечаных птушак“, насілі іх у руках або настромлівалі на кіёчкі і бегалі з імі па вёсцы, кожны сваю ўзнімаў як найвышэй да сонца. Часта залазілі на стагі ці стрэхі, застромлівалі іх там, а потым з зямлі збівалі шапкамі, сімвалізуючы прылёт. І гэтак гулялі цэлы дзень, а вечарам гэтых птушак з'ядалі. Часам з'ядалі толькі галаву, а рэшту кідалі ў раку.

Хлеб, агонь і вада паяўляліся часта ў абрадзе гукання вясны. У рускай культуры быў звычай, што ў Вялікі Чацвер з усходам сонца трэба было тры разы ўвайсці ў ваду і пакувыляцца па зямлі. Затым узлазілі на стрэхі і спявалі песні-вяснянкі.

ГУКАННЕ ВЯСНЫ

Вядомы таксама спосаб распальвання вогнішча над ракою, скаканне праз агонь і кіданне ў ваду спечаных з цеста птушак, што сімвалізавала провады зімы і сустрэчу вясны.

У некаторых мясцінах, на думку Снегірова, бусел быў сімвалам надыходзячай вясны і яму аддавалі пашану. Асабліва на Благовешчанне (7 сакавіка). Выпаклі тут так званую „буславу лапу“, што распаўсюджана было да нядаўна на Бельшчыне. Частку аддавалі птушкам, частку з'ядалі, а, як правіла, адзін з пальцаў кідалі ў печ у агонь. Па словах, што „на Благовешчанне бусел павінен знесці ўжо яйка“, можна меркаваць, што сваім прылётам гэтая птушка вясну прынесла крыху раней, а выпяканне „буславой лапы“ — гэта пашана першаму яйку — сімвалу жыцця, што згодна са старажытнымі рымлянамі і грэкамі.

Буславу лапу ці жаўрукоў з'ядалі па-рознаму. Найчасцей на высокіх месцы — нейкім узгорку. З'ядалі і клікалі вясну: „Забярэце санкі, прынясіце саху і барану“. Звярталіся не толькі да

птушак, але і да самай вясны. Калі толькі пачынаў зыходзіць снег, ішлі на горку і спявалі: „Ой, чырачка-пташачка, не злятай далечка“. Інакш кажучы, хадзілі „чыркаваць“.

У прыпеўках, песнях шмат надзеі і клопатаў сялян пра ўраджай, добры ўзыход. Часта ў песні паяўляецца матыў рэлігійны, што сведчыць аб напластоўцы культуры.

„Благаславі, Божа,
Зіму замыкаць
І вясну заклікаць.
Дай нам, Божа,
Жыта і пшаніцы,
Зялёнай травіцы.
Дай нам, Божа,
На хлеб-жыта род,
А на статак плод,
На людзей здароўе.

Але ёсць і выпадкі адваротнасці. Вербы, якія свенцяць на Вербніцу — свята, сімвалізуючае ўезд Хрыста ў Ерусалім, становяцца элементам магічнага ўздзеяння. Прынесшы святочную вярбу дадому, „білі“ ёю, гавораць:

Вярба б'е, не я б'ю,
За тыдзень Вялікдзень.
Будзь здаровы, як вярба,
Будзь бягучы, як вада,
Будзь багаты, як зямля...

Прасілі здароўя і багацця. Гэтай жа самай галінкай гаспадары выганяюць першы раз з зімы ў поле кароў, з ёю абыходзяць жытнія загоны і ўстромліваюць яе ў збожжа, каб тое расло ў колас такі, як лаза.

У канцы XIX ст. абрад сустракання вясны стаў распадацца, пераходзячы ў разрад дзіцячых гульняў. Е. Раманаў пісаў, што там, дзе ён распаўсюдзіўся, вясну вівала на платах і на ўзгорках моладзь у 12—14-гадовым узросце. А і песні былі розныя — і любіўныя і сямейныя. На Беларэчыне гуканне вясны — гэта ўжо перажытак. Элементы, на аснове якіх можна толькі дадумацца аб даўнім абрадзе, захаваліся ў асноўным пры паркоўных святах — Вербніцы, Вялікадні, Благовешчанні, а ў большасці пры Юр'і.

Міхась Шаковіч

(Працяг са стар. 7)

ЗМАГАННЕ ЗА ДЗІЦЦА

што мае неадкладна даставіць дзяўчынку на зборны пункт.

Андрэй Цабай ведаў, што з гэтай установай нікому не апліцца гуляць у хованкі. Найцяжэй было сказаць аб гэтым Данусі. Яна, бедненькая, сапраўды ніяк не магла зразумець, чаму нейкія дзядзькі прымушаюць бацькоў, каб яны аддалі яе чужым людзям.

— Дануся! — скрозь слёзы гаварыла маці. — Цябе бяруць у Расею, каб ты там вучылася.

— Я не хачу! Я па-руску не ўмею! Не аддавайце мяне! — плачучы, крычала дзяўчынка.

— Ты там лекарам станеш! — прабаваў суцішаць яе бацька. — І да нас тады вернешся.

— Не, не хачу! — плакала

дзіця. — Я тут, у Міхалове, пайду ў школу!

І ўхапілася за матчыну шыю, і пачала яе цалаваць ды прасіць, каб не аддавалі чужым людзям.

— Колькі годзікаў тады магло быць вашай Данусі? — пацікавіўся я.

Яніна і Андрэй, параіўшыся, не змаглі, аднак, дакладна акрэсліць час гэтай забытанай бюракратычнай мітусні, калі вырашаўся лёс гэтай дзяўчынкі.

— Яна яшчэ ў школу не хадзіла, — паясніла цётка Яніна. — А калі скончылася вайна, дык бадай ужо пяты годзік ёй настаў.

— Ну, дзіцятка, яшчэ зусім дурненькае дзіцятка, — дакінуў дзядзька Андрэй. — Як можна было яму паясніць, для прыкладу, такую складаную справу.

Слова „для прыкладу“ дзядзька Цабай паўтараў амаль у кожным сказе.

— Сказалі мы тады, для прыкладу, што разам з мамай паедзем у Беласток, каб наведваць сваіх знаёмых і купіць Данусі новую сукенку.

І Андрэй Цабай павёз сваю выхаванку на зборны пункт. Паехаў у Беласток з іскрынкай надзеі ў сэрцы, што ўсё-такі ўдасца яму нейкім чынам вызваліць гэтую дзяўчынку ад эвакуацыі на радзіму.



Яніна Цабай.

— То ж не тая маці, што нарадзіла, а тая, што выгадавала! — рашуча заяўляе пані Яніна. Сапраўды, у Беластоку Цабай найперш спыніліся ў сваіх знаёмах.

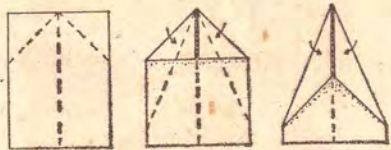
— Мы сядзімо ў гэтых знаёмах і ад акна не адступаем, — апавядае цётка Яніна. — Чакаем яго, — яна кіўком галавы паказвае на свайго мужа. — Асабліва Дануся аж носікам да шыбы прыліпла, ды ўсё пытае:

— Дзе тата? Чаму таты няма? А ён па нейкіх там канторах і ўстановах хадзіў і справядлівасці дабіваўся.

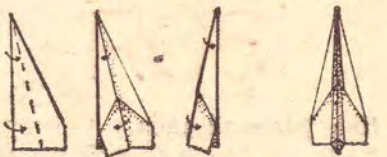
...І дабіўся. Як, якім чынам, у каго — аб гэтым Андрэй Цабай не захачеў мне гаварыць. Ды не ў тым справа. Справа ў тым, што гэтакім чынам назаўсёды вырашыўся лёс дачкі Фёдара Маскаленкі і Веры Міхайлаўны. Засталася яна на хутары пад Міхаловам, не ведаючы нічога аб змаганні за яе. А гэтае змаганне яшчэ, на жаль, прадаўжалася, аб чым ужо наступным разам.

Віктар Рудчык
Фота аўтара

Родім самі Цадкі



мал.1. мал.2. мал.3.



мал.4. мал.5. мал.6. мал.7.



мал.8. мал.9.

САМАЛЁТ-РАКЕТА

Навучыліся мы ўжо складаць з лістка паперы кветку і лодку. Сёння запрашаем да забавы аматараў лятаючых у паветры

аб'ектаў. Збудуем самалёт-ракету.

Прамавугольны лісток гладкай паперы складваем напалавіну ўздоўж (мал. 1). Да сярэдняй лініі прыкладваем верхнія вуглы (мал. 2). Затым зноў складваем да сярэдзіны атрыманыя новыя бакі лістка (мал. 3). Цяпер складваем усё напалаву па заламанай лініі вугламі ўсярэдзіну (мал. 4). Бярэм адну палову і закладваем на знешні бок роўна да лініі пералому. Атрымаем адно крыло самалёта-ракеты (мал. 5). Каб атрымаць другое крыло, робім тое ж самае на другім баку (мал. 6). Каб самалёт наш (мал. 7) лётаў добра ў паветры і не прызямляўся дзюбай, трэба ў хвасце скласці да сярэдзіны хвост і разлажыць пры дзюбе крылы (мал. 8). Самалёт запускаем, трымаючы так, як паказвае мал. 9. І запускаць трэба з разгонам, каб як найдаўжэй лётаў.

Прыемнай гульні.

Ваня Майстар



ВЕЛАСІПЕД

Першае падабенства веласіпеда з'явілася каля двухсот гадоў назад. Двухколавае стварэнне французца Саўрака назвалі «веласіпед», што ў перакладзе з французскай мовы азначае «хутка нясу».

Веласіпед заваяваў вядомасць хутчэй, чым перамяшчаўся сам. Яму сталі надаваць форму каня, льва, жорава.

Жыхар горада Бадэна, Драздэ-Соербурн унёс каштоўную прапанову: кіраваць веласіпедам з дапамогай руля.

Каля 170 гадоў назад уральскі майстар Артамонаў, які жыў у сяле Верхатур'е Пермскай губерні, вынайшоў першы ў Расіі двухколавы веласіпед з педалямі на восі пярэдняга кола. Ён праехаў з Верхатур'я ў Маскву і вярнуўся назад.

Затым лівэрпулец Сміт зрабіў трохколавы экіпаж. Але ўсе хутка зразумелі, што трэцяе кола лішняе.

У 1817 годзе ў Парыжы адкрылася выстаўка, дзе паказваліся веласіпеды, блізкія па канструкцыі да сучасных. Аўтару лепшай мадэлі Эрнсту Мішо спатрэбілася на стварэнне свайго дзецішча 17 гадоў.

А ў пачатку 30-х гадоў дзевятнацатага стагоддзя веласіпед стаў ужо такім папулярным, што сталі праводзіцца веласіпедныя гонкі.

БАДМІНТОН

Бадмінтон — прыгожая захапляючая гульня. У ёй удала спалучаюцца элементы і тэніса, і валейбола, і лёгкай атлетыкі.

Апісанні гэтай гульні сустракаюцца ў рускіх і замежных кнігах XVIII стагоддзя. А калі зазірнуць у тлумачальны слоўнік В. Даля, які быў выдадзены ў 1880 годзе, і адшукаць там слова «валан», то акажацца, што размова ідзе аб старажытнай гульні ў парнаты мяч, які ў народзе звалі «ляток».

Старая гульня атрымала новую назву — бадмінтон — у канцы мінулага стагоддзя ад маёнтка герцага Бафорта Бадмінтона, які знаходзіўся непаладзёк ад Лондана.

Аднойчы ў маёнтка сабраліся госці. Надвор'е не радавала іх. Ліў дождж. Пра пікнік не было чаго і думаць. І тады герцаг успомніў аб шарыку з пер'ямі, які яму прывезлі сябры з далёкай Індыі. І ў гонар роднага маёнтка герцага гульню і назвалі бадмінтон.

У Японіі ў бадмінтон пачалі гуляць значна раней — шэсцьвякоў назад. Японцы гулялі драўлянымі ракетамі ў мяч, зроблены з буйной вішні і пер'явага хваста. Вішня з пер'ем высушвалася на сонцы. «Ойбане» — так называлася гэтая гульня.

У наш час гульня ў бадмінтон распаўсюдзілася па ўсім зямным шары. У розных кутках свету яе называюць па-рознаму.

дабалася. Але Лёнікаў сабачка ўжо мае сваё імя. Ён Зорчык. І ўжо прывычаўся да свайго імя. Собачка ўжо падрос, слухаецца свайго гаспадара, вучыцца выконваць яго каманды і не мае, напэўна, намеру мяняць сваю клічку.

А прапанову Раманкі раю ўзяць пад увагу тым, хто мае намер завесці сабе маленькага сабачку.

„Зорка“

Васёлы КУТОЧАК

У краму прыйшоў чалавек і пытаецца:

— Ці ёсць у вас кашуля, такая, як на мне?

А прадаўшчыца на тое:

— Не, ёсць тропкі чысцейшая.

— Тата, настаўнік казаў, што мы на тое жывем на свеце, каб іншым памагалі.

— Ну, правільна.

— Дык навошта ты другія на свеце?

— Юрка, не можаш ты прычасацца, калі прыходзіш у школу?

— Не, не маю грэбень.

— Дык у таты вазьмі.

— А мой тата лысы.

(Працяг са стар. 9)

ЗОЯ

давала ўздыхнуць на поўныя грудзі.

Дзяўчынка нізка пакланілася папалішчу і пайшла. Пайшла не па дарозе, бо дарога прывяла ў іхнюю Баравіну лютую смерць. Можна, і зараз па ёй шныраць звяругі-карнікі. Зоя напасткі цераз поле ўзяла кірунак на лес.

Яна яшчэ не ведала, ды і не думала пра тое, куды ідзе і дзе спыніцца, але добра ўсведамляла адно — лес цяпер яе самы лепшы, самы надзейны друг.

Лес сустраў дзяўчынку шматгалосым птушчым шчэбетам, але яна яго не чула. Лясныя палюшкі густа чырванелі буйнымі суніцамі, але Зоя не заўважала іх, хаця колькі ўжо часу ў яе роце не было і макавай расінкі.

Утаропіўшыся нерухомымі вачыма ў адну кропку, яна ішла і ішла, пакуль не адчула, што ногі ў каленях падгінаюцца. Тады села, абaperлася спіной аб цёплы камель сасны і заплюшчыла вочы. Павольна ў грознай няўмольнай маўклівасці наплыло на яе чорнае гумнішча з грудай чарапоў на таку. Дзяўчынка страпанулася, дзіка ўскрыкнула і адкрыла вочы.

Яна зноў звяла вейкі і зноў страпанулася. Але ўжо не ад жудаснага відовішча, але ад таго, што недзе зусім недалёка фыркнуў конь. Першай думкай было — схавацца. Зашыцца пад куст які ці ў папаратнік і не варушыцца, нават не дыхаць. Ды вось бяда — ні кустоў, ні густога папаратніку паблізу не расло. Бор быў голы як бубен —

— Колькі табе, хлопчык, гадоў? — пытаецца ў малога бабуля.

— Не ведаю, — адказвае той. — калі гэта ўвесь час змяняецца. Запамятаць цяжка.

— Дзедка, навошта табе аж трое акулараў?

— Адны — каб чытаць, другія — у тэлевізар глядзець.

— А трэція?

— А тыя трэція мне патрэбныя, каб іншыя знайсці.

Да аднаго рассяянага прафесара звоніць тэлефон:

— Прафесар, у вас нарадзіўся сыноч!

А прафесар на тое:

— Так? Вельмі рады. Скажыце аб гэтым маёй жонцы!

адны сосны, а пад імі шэры мох. Лепш было не кратанца з месца, каб не выдаць сябе.

Збоку данеслася:

— Слухай, Хведар, а можа гэта не дзіцячы крык, можа, заяц. Яны ж таксама некай падзіцячаму крычаць...

— Эт, гаворыш... Я ж, можа, вясковы палюшчык, а не студэнт з горада, як некаторыя... Недзе тут дзіця крычала...

Тупалі, пафырквалі коні, чулася гаворка. „Хоць бы не паліцаі, не карнікі“, — бездапаможна тулячыся да сасны, думала Зоя.

— Дык вось яна, малеча! — радасна гукнуў над галавой густы бас. — Ты чаго крычала? Напалохаў хто?

Спалохана ўзняла вочы і ўбачыла двух коннікаў з аўтаматамі на грудзях — аднаго пажылога, вусатага, другога зусім маладога, амаль хлапчука.

— Адкуль будзеш? — зноў запытаў бас.

— З Баравіны, — прашаптала Зоя.

— Тады ўсё ясна, — саскочыўшы на зямлю, павольна прагаварыў вусаты. Ён аспярожна нібы Зоя магла зламацца, падняў яе на рукі і перадаў маладзейшаму. — Садзі перад сабой у сядло і хутчэй у лагер. Цёпцы Дашы адразу перадасі. Бач ты, учарнела ўся, нібы той вугалёк... Эх! — і адварнуўся, пачаў нервова скручваць цыгарку.

Толькі цяпер дзяўчынка заўважыла на шапках коннікаў самаробныя зорачкі, і на сэрцы ў яе крыху адлягло: свае, партызаны...

Працяг у наступным нумары.

Яўген Курто



Згадайся, хто грае на якім інструменце.

Пішуць школьнікі

ДАРАГАЯ „ЗОРКА“

Я хацеў бы, каб Лёнікаў сабачка называўся Кудлачык. Бо ён вельмі кудлаты. Лёнікаў сабачка вельмі прыгожы.

Раман Салавянюк,

вучань 4 класа. Трывежа.

АД РЭДАКЦЫІ: Твая прапанова, Раманка, усім вельмі спа-

Піątek 5 IV — 9.00 Kino Teleferii: „Deszczowa pani” — film NRD, 10.50 DT. 11.00 Domowe przedszkole. 16.25 Program dnia + DT. 16.30 Dla młodych widzów: Latający Holender. 16.55 Dla dzieci: „Piątek z Pan-kracym”. 17.20 DT. 17.30 Magazyn literacki. 18.00 Bez próby. 19.00 Dobranoc: Sąsiedzi (12). 19.20 Tele-gol. 19.30 Dziennik. 20.00 Monitor Rzeczy. 20.30 Młodzik (3) radz. film fab. 21.50 DT. 22.10 Krzysztof Penderecki dyryguje „Pasją”. 23.35 DT.

Sobota 6 IV — 8.25 Program dnia. 8.30 Tydzień na działce. 9.00 Dla młodych widzów: Sobótka + film z s. „Don Kiszot z Man-zy”. 10.30 DT. 10.40 Historia dramatu polskiego: W. Florkowski, D. Brzesko-Medryk „Procesy”. 11.45 Na krawędzi słowa. 12.05 Tekst folkloru polskiego. 12.30 Kroniki lat pierwszych. 13.10 Architektura na pięcioli-ni. 13.40 Radar. 13.55 Świat z bliska — Afe-ra Flicka. 14.30 Militaria, obronność, nowo-cześnieść. 15.00 DT. 15.10 Lista Przebojów. 15.30 Trybuna Sejmowa. 16.00 Nauka łatania — polski film fab. 16.55 Progr. muzyczny. 17.30 Półfinały MŚ w tenisie stołowym w Szwecji. 18.10 Losowanie Dużego Lotka. 18.20 Pegaz. 19.00 Wieczorynka (1). 19.30 Dziennik. 20.00 Lata dwudzieste... lata trzydzieste... — polski film fab. 21.45 Czas. 22.15 DT. 22.20 Wiadomości sportowe. 22.35 Głosy z Teatru zaprasza — franc. progr. muz.-bale-t. 23.20 Dzień szakala — ang.-franc. film sens.

Niedziela 7 IV — 8.25 Program dnia. 8.30 Wszelchnia rodziny wiejskiej. 9.00 Dzieci z Poniatowej — występ zespołu w Pałacu Wilanowskim. 9.40 Świąteczne tradycje piecze-nia chleba. 10.40 Decydujący front — odc. radz. serialu dokum. pt. „Od Karpat przez Bałkany do Wiednia”. 11.00 Oprawa dnia. 11.10 Teatr dla dzieci: Brzechwa dzieciom. 12.30 Oprawa dnia. 12.40 Z pisanek w her-bie. 13.00 Ostatnia księga Włodzimierza Pu-chalskiego. 13.30 Koncert żywych. 14.30 We-sele na Kurpiach. 15.00 DT. 15.10 Oprawa dnia. 15.20 W starym kinie: „To ja, Anna Magnani” — franc. film dokum. 17.00 200 lat baletu polskiego. 17.00 TONPRESS — płyty nowe i najnowsze — progr. rozr. 18.20 Antena. 19.00 Wieczorynka. 19.30 Dziennik. 20.00 Ludwik (4), włoski serial hist. 20.50 Oprawa dnia. 21.00 Najciekawsze nagrania redakcji muzycznych Polskiego Radia. 21.40 Sportowa niedziela. 22.10 Klub międzynaro-dowy. 22.45 Człowiek w żelaznej masce — ang. film kostiumowy.

Poniedziałek 8 IV — 8.55 Program dnia. 9.00 Dla dzieci: Wspaniały świat Disney'a. 9.50 Smigus w Kamienicy. 10.20 Pisanek pod pi-ramidami — rep. z Egiptu. 10.40 Tekst fol-kloru polskiego. 10.50 Powrót różowej pan-tery — ang. komedia krym. 12.40 Wpływ muzyki Chopina na sztukę. 13.05 Ostatnia księga przyrody Włodzimierza Puchalskie-go. 13.30 Dancing na lodzie. 13.30 Teatr dla dzieci: Wojciech Stankowski „Cudowna Lamp-a Alladyna”. 15.00 DT. 15.10 Warszawa Stani-sława Augusta (1764—96). 15.55 Spiewana te-snota. 16.15 Filmowy portret Wojciecha Ke-trzyńskiego. 17.00 W starym kinie: „Lubow Orłowa”, radz. film dokum. 18.25 PĄGART przedstawia „Kiki w kralinie bajek”. 19.00 Wieczorynka (III) — filmy animowane zwi-azane z dyngusem. 19.30 Dziennik. 20.00 Na-rodziny gwiazdy — musical USA. 22.20 Stu-dio Sport.

Wtorek 9 IV — 9.00 Kino Teleferii. „Ta-jemnica gołębi pocztowych”, film przyg. CSRS. 10.50 DT. 11.00 Film dla II zmiany „Niewolnica Isaura”. 15.25 Start po indeks. 16.25 Program dnia + DT. 16.30 Dla dzieci: Akademia muzyczna. 16.55 Dla dzieci: Mi-chalki. 17.20 DT. 17.30 Historie z piótu — odc. 7 (ost.) serialu NRD. 18.30 Kram. 19.00 Dobranoc: Braciszki i Mróweczki. 19.10 Klinika Zdrowego Człowieka. 19.30 Dziennik. 20.00 Publicystyka. 20.15 Niewolnica Isaura (8) — braz. serial film. 21.20 Święte szalbier-stwo (2) — „Tajne laboratorium” — film dok. 21.40 DT. 22.05 Progr. rozr. 23.05 DT.

Sroda 10 IV — 9.20 Film dla II zmiany: „Maskotka”. 10.50 DT. 16.25 Program dnia + DT. 16.30 Krag. 16.55 Dla dzieci: TIK-TAK. 17.20 DT. 17.30 Losowanie Express i Małego Lotka. 17.40 „Strategia zwycięstwa”, cz. IV, film dok. TV radz. 19.00 Dobranoc: Miś Uszatek. 19.10 Piłkarska kadra czecha. 19.30 Dziennik. 20.00 Publicystyka. 20.15 „Maskot-ka”, weg. film obycz. 21.50 DT. 22.15 Tak czy nie? — widow. publ. (export i import żywności). 23.05 DT.

Czwartek 11 IV — 10.50 DT. 16.30 Dla mło-dych widzów: O mnie, o tobie, o nas. 17.20 DT. 17.30 Interstudio. 17.55 CZSP informuje. 18.05 Magazyn lotniczy. 18.30 Sonda. 19.00 Dobranoc: Latający zając. 19.10 Miesz-kać. 19.30 Dziennik. 20.00 Publicystyka. 20.15 Teatr Sensacji: Raymond Chandler „Tajem-nica jeźdźcy”. 21.15 Syndrom — film do-kument. 21.55 DT. 22.20 Seans filmowy. 22.50 DT.

Bielski Podl. Kamienne tablice — pol. 8. Biały lotos — chiński 9-10. Saturn 3 — ang. 11-12. Czas dojrzewania — pol. 13-14.

Czeremcha Lata XX, lata XXX — pol. 10.

Czyż Seksmisja — pol. Morgiana — czes. 10-14.

Gródka Był Jazz — pol. 13-14.

Hajnowka Czas dojrzewania — pol. 9-10. Szalony Henri — NRD 11-12.

Michałowe Nie było słońca tej wiosny — pol. 9-10. Lotny szwadron husarów — radz. 11-12. Łańcuch — czes. 13-14.

Milejczyce Anielska diablica — czes. Au-tostopowicz — czes. 10-14.

Narewka Pogańska madonna — weg. Brat kata — NRD 10-14.

Nurzec Ojciec królowej — pol. Magiczne ognie — pol. 11-12. Goście z Galaktyki Ar-kan — jugosł. 13-14.

Orla Cienie gorącego lata — czes. Łań-cuch — czes. 10-14.

Rajsk Spluw i pestki — czes. Jad węża — czes. 10-14.

(Праця са стар. 2)

НА МЯЖЫ

Усходняя Беласточчына з'яў-ляецца арганічнай часткай На-роднай Польшчы і гэты стан рэ-чаў на беларускіх жыхароў гэ-тай часткі краіны ўскладае ак-рэсленыя эканамічна-прадук-цыйныя і грамадска-палітыч-ныя абавязкі. Аднак такі стан рэчаў не пазбаўляе тэтых жа бе-ларускіх жыхароў акрэсленых правоў у захаванні сваёй нацыя-нальнай спецыфікі. Якраз кары-станне з гэтых правоў з'яўляец-ца абавязкам усіх тых, хто ў та-кой ці іншай форме прадстаў-ляе беларусаў у шматлікіх ор-ганах і ўстановах Народнай Польшчы.

Алесь Барскі

СПАРТАКІЯДА

У пачатку сакавіка ў Райгр-дзе адбылася II зімовая спарта-кіяда энергетыкаў Энергетычна-га прадпрыемства ў Беластоку. Удзел прыняло 120 асоб — 12 дружных.

Найперш адбыўся бег на лы-жах (дыстанцыя 3 км) так званы эксклюзатыўны — значыць, хлопцы беглі з усімі прыладамі ў рэчмышку на плячах, якія па-трэбны манцёру ў яго працы. У часе бегу трэба было выканаць акрэсленыя наравы: правяршыць высокае напружанне, залажыць зазімленне, памяняць ізалятар і зняць зазімленне.

І вось найлепшым спартсме-нам-манцёрам аказаўся Веслаў Ракоўскі з Беластока.

У эстафеце 3x1,5 км першае месца заваявала дружна з Бе-ластока.

Адбыўся бег на лыжах на ку-бак Прэзаса. Вынік — I месца заняла жанчына Ядвіга Глян-тоўская з Аўгустова.

На заканчэнне быў масавы бег энергетыкаў, у якім прынялі ўдзел усе ахвотныя — ад 5 да 55 гадоў. І тут перамог Веслаў Ра-коўскі, а другое месца заняў Ян Сіняковіч з Бельска.

Жэня Мартынюк

МУЗЕЙНЫ ФОНД

Грамадскі камітэт пабудовы Музея помнікаў беларускай куль-туры і рэвалюцыйнага руху праводзіць збор грошай на пабудову музея. Ахвяраванні трэба дасылаць на такі адрас:

Bank Spółdzielczy w Hajnówce Nr. Konta 905217-1922-132.

У замежнай валюце: Narodowy Bank Polski I Oddział w Białymstoku, nr rachunku walutowego 5018-24325-151-6787.

Спісак чарговых ахвяравальнікаў:

101. Фядот Жэранчук (Варшава)	— 100 зл.
102. Віталіс Назарук (Нарва)	— 500 зл.
103. Аляксандр Кіцэль (Нарва)	— 500 зл.
104. Сяргей Сап (Нарва)	— 500 зл.
105. Пётр Ціханюк (Нарва)	— 500 зл.
106. Сцяпан Паскробка (Нарва)	— 500 зл.
107. Мікалай Цімафеюк (Нарва)	— 500 зл.
108. Вера Галай-Паскробка (Нарва)	— 500 зл.
109. Ірэна Хіліманюк (Нарва)	— 500 зл.
110. Тамара Глінка (Нарва)	— 500 зл.

Датэтуль сабрана 263709,90 зл. і 200 дол.

Дзякуем.

Паведамляем таксама, што цэнтры збірання экспанатаў для музея знаходзяцца ў наступных месцах:

у Пачатковай школе ў Рыбаках, гміна Міхалова,
у будынку былога ПЗГС у Гайнаўцы,
у клубе БГКТ у Бельску, вуліца Мішкевіча 50/54
у клубе БГКТ у Гайнаўцы, вуліца Вызвалення 6.
у Гмінным камітэце ПАРП у Мілейчыцах
у Сакольніх вуліца Варынскага 1,
у ГП БГКТ у Беластоку, вуліца Варшаўская 11.
Чакаем экспанатаў або інфармацыі аб месцы іх знаходжання.

ЗАЛАТОЕ ВЯСЕЛЛЕ

Дзядзька Сіман Свентахоўскі з Тыневіч Вялікіх з сваёй жон-кай Антанінай адсвяткавалі юбі-лей 50-годдзя сямейнага жыц-ця.

Юбілей адбыўся ў суботу і ўжо з раніцы пачалі з'яжджацца госці. З Гайнаўкі прыехала дач-ка Оля з зяцем Янкам і ўнукамі — Ірэнкай і Юркам, каб памаг-чы падрыхтавацца да ўрачыста-сці.

А вечарам з'ехаліся сваякі, сышліся суседзі з кветкамі і... наладзілі сапраўднае вяселле.

У мілай атмасферы, з песнямі (а спявалі вельмі прыгожа) і добрымі пажаданнямі, не ўбачы-лі як і вечар прайшоў. На другі дзень да поўдня быў паправу-нак.

Дзядзька Сіман Свентахоўскі сказаў, што „як ва ўсім ён быў першы (гл. „Ніва“ № 49 за 1984 г.), то і залатое вяселле па-святкаваў першы“.

Дзядзька Сіман з жонкай Ан-танінай пражылі сваё жыццё згодна. Яны — людзі культур-ныя і ветлівыя, любяць кожнага прыяцель і гасця. Чытаюць „Ні-ву“ і ніколі не абмінуць бела-рускай перадачы па радыё.

Адным словам, цікавіцца сва-ёй роднай культурай.

Н.С.

ГРАДСКАЯ ПУБЛІЧНАЯ БІБЛІЯТЭКА У БЕЛЬСКУ

Кнігазбор — звыш 61 тыс. тамоў, чытачоў — некалькі тысяч, най-больш маладых і пенсіянераў.

Ад 1980 г. дырэктарам працуе Аль-жбета Вжацёнка.

— Якія кніжкі найбольш чыта-юць?

— Маладзё чытае мастацкую, на-вукова-папулярную літаратуру, та-каса томкі з серыі „Экспрэс рэпар-цёраў“ і раманы, па якіх зроблены фільмы.

— Якіх кніжак не хапае?

— Школьнай літаратуры, якая вельмі нішчыцца. Часта крадуць кніжкі — гэта трывожная з'ява і цяжка з ёю змагацца. Большыя ты-ражы кніг былі б добрым на гэта лякарствам.

— Бачу на паліцах многа кніг скле-еных.

— Многа кніжак рассыпаецца ў чытанні. Прычына гэтага і ў несацід-ных мяккіх вокладках. Самі мусім папраўляць кніжкі, каб яны маглі быць пазычаныя, а часамі трэба на-лоўта высылка іх у інтэлігентар-скую майстэрню.

Запісаў Андрэй Гаўрылюк

Пагроза для жыцця і здароўя

• Моцны чалавек Грамады •
Да Зялёнай Гуры праз Бельск
• Партызанскія сцэжкі • Вя-
лікдзень, у народнай абрад-
насці • Замалёўкі з жыцця •
На званіцы М. Махнацкі • Кло-
паты з меншасцямі — артыкул
Ежы Тамашэўскага ў „Паліты-
цы“ • Весткі з Чыжоў • Адга-
лоскі • Віктар Швед пад Геван-
там • Пра „чорныя дзіркі“ •
Астрон • Спорт • Для дзяцей
— „Зорка“ • Што-дзе-калі •
Гумар

КАЛЯНДАР

465 гадоў назад

6.4.1520 пам. Рафаэль, італ-
янскі жывапісец і архітэктар.

95 гадоў назад

12.4.1890 нар. Янка Нёманскі
(Пятровіч), беларускі пісьменнік.

Ніва

ОРГАН ГАЛОЎНАГА ПРАЎ-
ЛЕННЯ БЕЛАРУСКАГА ГРА-
МАДСКА-КУЛЬТУРНАГА ТА-
ВАРЫСТВА

Галоўны рэдактар
Георгій Валкавыцкі

АДРАС РЕДАКЦЫІ

„Ніва“

ul. Wesołowskiego 1

15-950 Białystok skr. poczt. 149

tel. 232-41

Wydawca: Białostockie Wydawnictwo Pra-sowe. 15-959 Białystok, ul. Wesołowskiego 1.
Druk Białostockie Zakłady Graficzne w Białymstoku. Cena prenumeraty kwart. 104 zł; półr. 208 zł; rocznej 416 zł.

WARUNKI PRENUMERATY:

1. dla osób prawnych — instytucji i zakła-dów pracy:

— instytucje i zakłady pracy zlokalizo-wane w miastach wojewódzkich i po-zostałych miastach, w których znajduje się siedzibę Oddziału RSW „Prasa-Książka-Ruch” zamawiają prenume-ratę w tych Oddziałach;

— instytucje i zakłady pracy zlokalizo-wane w miejscowościach gdzie nie ma Oddziałów RSW „Prasa-Książka-Ruch” i na terenach wiejskich opła-cają prenumeratę w urzędach pocztow-ych i u doręczycieli;

2. dla osób fizycznych — indywidualnych prenumeratorów:

— osoby fizyczne zamieszkałe na wsi i w miejscowościach, gdzie nie ma Oddzia-łów RSW „Prasa-Książka-Ruch” opła-cają prenumeratę w urzędach pocztow-ych i u doręczycieli;

— osoby fizyczne zamieszkałe w mia-ściach — siedzibach oddziałów RSW „Prasa-Książka-Ruch” opłacają prenu-meratę wyłącznie w urzędach pocztow-ych nadawczo-oddawczych wócio-nych dla miejsc zamieszkania pre-numeratora. Wpłaty dokonują używa-jąc „blankietu wpłaty” na rachunek miejscowego Oddziału RSW „Prasa-Książka-Ruch”;

3. Prenumeratę ze zleceniem wysyłki ze granic przyjmuje RSW „Prasa-Książka-Ruch” Centrala Kolportażu Prasy i Wy-dawnictw ul. Towarowa 23, 60-953 War-szawa, konto NBP XV Oddział w War-szawie Nr 1153-201945-139-11. Prenumerata ze zleceniem wysyłki za granicę pocztą zwykłą jest droższa od prenumeraty krajowej o 50 proc. dla zleceniodawców in-dywidualnych i o 100 proc. dla zlecają-cych instytucji i zakładów pracy.

Termin przyjmowania prenumeraty na kraj i za granicę:

— do dnia 10 listopada na I kwartał i pół-rocze roku następnego oraz cały rok na-stępny;

— do dnia 1 każdego miesiąca poprzedzają-cego okres prenumeraty roku bieżącego.

Zam. 576. Nakład 5.000. M-3

„Ніва“

7.IV.1985 г.

ЗДАЕЦЦА

— Гляк, то ты папер у „Ніве“? А не лепей табе было ў „Кур’еры“? Колькі людзей магло пабе чытаць, колькі тысяч, што „Ніва“ — то не „Кур’ер“... Вы „Ніву“ таксама павінны выдаваць на польскай мове, людзі чыталі б яе.

— Хто?

— Ну, мы. А то вас усё стары чытаюць.

— Ты малады.

— Як бачыш. Напісалі 6 на-польску, то і я пачытаў бы.

— Ты, здаецца, таксама беларус. Здаецца, калі ты хадзіў у школу, у горадзе слаўным і ад вякоў беларускім, беларуская мова яшчэ гаспавала ў мурках гэтае школы. Ты што, літары забыўся? Беларусі!

— А што гэта за пазэльмі?! Я не горшы ад іншых, ты чаго чапляешся. Ціпэй ты гавары, чаго крычыш на пэлы аўтобус!

— Тут, здаецца, усё сваякі... Я чула, збіраюцца ў сталіцу кар’еру рабіць. Ты нават „Марксістам“ стаў, каб пабе заўважылі. Пакуль што застаў у ваводскім вылікім горадзе Беларусі?

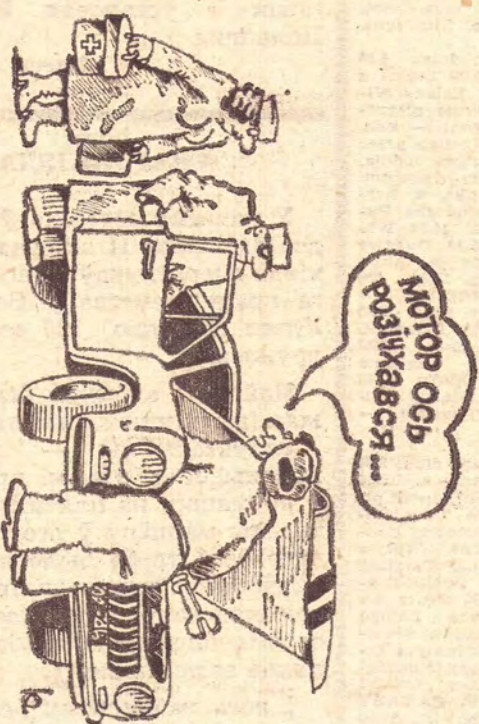
— Ну і што? Ціпэй тут будзь? Кожны хоча пазыць.

— А жыві ты, хлопец, жыві. Няхай табе Амерыка ўсюды будзе. Абы не ў нас.

Вера Мінцэлка



З чаго смяюцца суседзі.



РАЗГОВОРЫ

— Вы гаворыце, што прафесар настолькі разгублены, што лёт у ванну, не знойшы адзежкі. Ён, пэўна, наскрозь прамок?

— Не, ён па сваёй разгубленасці забыў пусціць ваду...

СУСЕДЗІ

Задрыпковічы жывуць такім нудным жыццём, што нават няма чаго падслухаваць.

СУПАКОЎ

— Што вы робіце! Трэба было вырваць зусім іншы зуб!

— Супакойцеся, пама-леньку я і да гэта дабярэ-ся.

РОЗНАЯ ПЛАТА

Едзе малады задрыпанец возам. Ажно трацінецца яму дзівучына і просіцца, каб той не падвёз. Праехаўшы вырсту, задрыпанец і паचाў:

— Ой, якая ж ты белатварал! А якія ў пабе прыложылы вочы! І які ж у пабе...

Дзівучына не сцярпела і кажа:

— Слыні каня, далей я пешкі пайду.

— Чапу?

— Бо ты зараз пачнеш да мане дабірацца, ведаю я ва-шага брата.

— Такага ніколі не было і не будзе, — адказвае ёй хло-пец.

— А чапу ж ты да мане так гаворыш?

— Во я з прыложык дзвучаг больш грошай беру.

НА ШЫРОКІМ СВЕЦЕ

Хлопчык, які ўпершыню ўбачыў шатландца, што іграў на валейцы, гаворыць:

— Навошта, сэр, вы ціскаеце гэтае зверані? Калі б вы яго адпусцілі, яно перастала б скавытаць.

*

— У мане падрыхтаваны новы нумар, — гаворыць фокуснік дырэктару прырка. — Я рас-піліў жанчыну напалову!

— Ну і што тут новага? Гэта многія ўмеюць.

*

Заходзяць двое ў гарэдач-ны магазін.

— Дык што, бярэм па два?

— Ды не, давай па тры.

— Ды па тры запамат...

— Ну, то па два. Вось, — кажа прадаўшчыку, — дайце нам восем пшашак „Плодыва-гаднага“ ды па два цукеркі!

САКРЭТ МАЙСТЭРСТВА

Майстэрства не ў тым, каб прыдумаць найноўшае слова.

А ў тым, каб паставіць. Старое ў радочак талкова.

М. Каруц

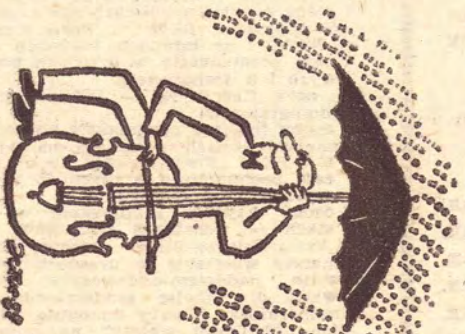
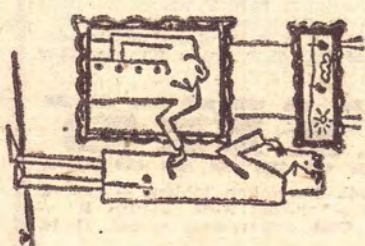
З „Веснікі Задрыпковіч“

БЕГ І ПАМЯЦЬ

Шырока вядомае аздараў-ляючае значэнне бегу. Новым доказам яго карыснасці слу-жыць выпадак, які здарыўся з інжынерам Карачкевічам. Днямі, калі інжынер бег за аўтобусам, ён ўспомніў, што забыў дома выключыць прас.

БОНТОН

За сталом можа здарыцца, што вы дасте маху (упусціце нож, відэлец і т.д.). У гэтым выпадку не турбуюце гаспа-дыню дома (яна і так змуча-ная), а пачакайце, пакуль гас-падар ці сусед падасць пред-мет, які ўлаў.



КУР’ЕРЫ

ЗНАКАМІТЫЯ ГРАХІ

Удо Юргенс, аўстрыйскі співак, за свае пых-дзясць гадоў начоўп шмат і добрага, і грэш-нага. 17-гадовым юнаком ён ажаніўся з прыложкай дзівучынай з прыложым імем Паня. Праз не-калькі гадоў гэты шлюб разваліўся, але Юргенс і Паня па-ранейшаму працягваюць жыць у ад-ным доме, які співак ка-лісьці купіў у Цюрыху (Швейцарыя). Тут жа зусім адкрыта жыве і лю-боўнік Пані, англійскі мастак Стенер, які збі-раецца ўразаць свет сваі-мі налотнамі аб прыта-жосці чадавечага быцця. Сюды ж часіаком і так-сама ж у адкрытую на-ведзецца „сёброўка“ са-мога Удо Юргенса, зусім маладзенькая студэнтка Карына. Нічога неза-чайната і ненармальна-га ў такім дзівоным ін-тэрнакім суіснаванні не знаходзяць ні старэй-шыя, ні дзеці. „Наша су-польнае жыццё з Па-няй, — гаворыць Юр-генс старэйшы, — не на-завеш уладай жаніч-бай, але нас разам утрымліваюць узаемныя інтэрэсы і... сімпатыя“.



Выходзячы з снё, па-думаі, як вырнуцца.